

# Hisense

life reimagined

## РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Перед использованием прибора внимательно прочтите данное руководство и сохраните его для использования в будущем

**RQ768N4GBE    RQ5P605NSVE**

**RU**

**Русский**

# Содержание

Благодарим, что выбираете Hisense. Мы уверены в том, что процесс использования вашего нового холодильника доставит вам огромное удовольствие. Однако перед использованием прибора, мы рекомендуем внимательно прочитать инструкцию, которая подробно описывает установку и использование прибора. Сохраните это руководство для дальнейшего использования.

|                                                 |    |
|-------------------------------------------------|----|
| Информация о безопасности и предупреждения..... | 01 |
| Установка нового прибора.....                   | 12 |
| Описание прибора.....                           | 14 |
| Управление дисплеем.....                        | 15 |
| Использование вашего прибора.....               | 20 |
| Очистка и уход.....                             | 25 |
| Полезные советы и подсказки.....                | 26 |
| Устранение неисправностей.....                  | 27 |
| Утилизация прибора.....                         | 30 |

# Информация о безопасности и предупреждения

В целях безопасности перед установкой и первым использованием прибора внимательно прочтите данное руководство пользователя, включая содержащиеся в нем советы и предупреждения. Во избежание ошибок и несчастных случаев важно убедиться, что все люди, использующие прибор, хорошо знакомы с его работой и функциями безопасности. Сохраните эти инструкции и убедитесь, что они остаются с прибором в случае его перемещения или продажи, чтобы любой, кто будет использовать его на протяжении всего срока службы, был должным образом проинформирован о правилах его использования и безопасности. Для безопасности жизни и имущества соблюдайте меры предосторожности, изложенные в этих инструкциях, поскольку производитель не несет ответственности за ущерб, вызванный бездействием.



## Безопасность детей и других уязвимых лиц

### Согласно стандартам EN

Этот прибор может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если они находятся под присмотром или проинструктированы о безопасном использовании прибора и осознают потенциальную опасность. Дети не должны играть с прибором. Очистка и обслуживание пользователем не должны производиться детьми без присмотра.



## Безопасность детей и других уязвимых лиц

### Согласно стандартам IEC

Этот прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы относительно использования прибора лицом, ответственным за их безопасность.

Храните всю упаковку в недоступном для детей месте, так как существует риск удушья.

Если вы выбрасываете прибор, вытащите вилку из розетки, обрежьте соединительный кабель (как можно ближе к прибору) и снимите дверцу, чтобы дети, играя, не пострадали от удара электрическим током или не закрылись внутри нее.

Если этот прибор с магнитными уплотнителями дверцы предназначен для замены старого прибора с пружинным замком (защелкой) на дверце или крышке, обязательно выведите пружинный замок из строя, прежде чем выбрасывать старый прибор. Это не позволит ему стать смертельной ловушкой для ребенка.





## Общая безопасность

- **ВНИМАНИЕ**

Этот прибор предназначен для использования в домашнем хозяйстве или аналогичных обстоятельствах, например 1. кухонные зоны для персонала в магазинах, офисах и других рабочих помещениях; 2. фермерские дома и клиенты в отелях, мотелях и других жилых помещениях; 1. типа полупансион; 2. кейтеринг и аналогичные нерозничные приложения.

- **ВНИМАНИЕ**

Заполняйте только питьевой водой.

- **ВНИМАНИЕ**

Не храните в этом приборе взрывоопасные вещества, такие как аэрозольные баллончики с легковоспламеняющимся пропеллентом.

- **ВНИМАНИЕ**

Если шнур питания поврежден, во избежание опасности он должен быть заменен производителем, обслуживающим агентом или аналогичными квалифицированными специалистами.

- **ВНИМАНИЕ**

Следите за тем, чтобы вентиляционные отверстия в корпусе прибора или во встроенной конструкции не были загромождены.



## Общая безопасность

- **ВНИМАНИЕ**

Не используйте механические устройства или другие средства для ускорения процесса разморозки, кроме рекомендованных производителем.

- **ВНИМАНИЕ**

Не повреждайте контур хладагента.

- **ВНИМАНИЕ**

Не используйте электроприборы внутри отсеков для хранения продуктов, кроме тех, которые рекомендованы производителем.

- **ВНИМАНИЕ**

Хладагент и продувочный газ через изоляцию легко воспламеняются. Утилизируйте прибор только в авторизованном центре утилизации отходов. Не подвергать воздействию пламени.

- **ВНИМАНИЕ**

При размещении устройства убедитесь, что шнур питания не заземлен и не поврежден.

- **ВНИМАНИЕ**

Не размещайте несколько переносных розеток или переносных источников питания на задней панели устройства.



## Замена ламп освещения

- **ВНИМАНИЕ**

Лампы подсветки не должны заменяться пользователем! Если лампы освещения повреждены, обратитесь за помощью в службу поддержки клиентов. Это предупреждение относится только к холодильникам, оснащенным осветительными лампами.



## Хладагент

В контуре хладагента прибора содержится хладагент изобутен (R600a), природный газ с высоким уровнем экологической совместимости, который, тем не менее, легко воспламеняется. Во время транспортировки и установки прибора следите за тем, чтобы ни один из компонентов контура хладагента не был поврежден. Хладагент (R600a) легко воспламеняется.



## Хладагент

- **ВНИМАНИЕ**

Холодильники содержат хладагент и газы в изоляции. Хладагент и газы должны утилизироваться профессионально, так как они могут вызвать травмы глаз или воспламенение. Перед надлежащей утилизацией убедитесь, что трубки контура хладагента не повреждены.

- **ВНИМАНИЕ**

Риск возгорания/легковоспламеняющиеся материалы

Если контур хладагента поврежден:

1. Избегайте открытого огня и источников воспламенения.
2. Тщательно проветрите помещение, в котором находится прибор.

Опасно изменять спецификации или каким-либо образом модифицировать этот продукт. Любое повреждение шнура может привести к короткому замыканию, возгоранию и/или поражению электрическим током.



## Электробезопасность

1. Шнур питания нельзя удлинять.
2. Убедитесь, что вилка питания не раздавлена и не повреждена. Раздавленная или поврежденная вилка питания может перегреться и стать причиной пожара.
3. Убедитесь, что у вас есть доступ к сетевой вилке прибора.
4. Не тяните за основной кабель.
5. Если штепсельная розетка ослаблена, не вставляйте вилку. Существует риск поражения электрическим током или возгорания.
6. Запрещается использовать прибор без крышки лампы внутреннего освещения.
7. Холодильник используется только с питанием однофазным переменным током 220~240В/50Гц. Если колебания напряжения в районе пользователя настолько велики, что напряжение превышает указанные выше пределы, в целях безопасности обязательно примените к холодильнику автоматический регулятор напряжения переменного тока мощностью более 350Вт. Холодильник должен иметь специальную розетку вместо общей с другими электроприборами. Его вилка должна соответствовать розетке с заземляющим проводом.

# Информация о безопасности и предупреждения

## Ежедневное использование

- Не храните в приборе легковоспламеняющиеся газы или жидкости, существует опасность взрыва.
- Не включайте в устройство электрические приборы (например, электрические мороженицы, миксеры и т. д.).
- При отключении от сети всегда тяните за вилку из розетки. Не тяните за кабель.
- Не размещайте горячие предметы рядом с пластиковыми компонентами этого прибора.
- Этот холодильный прибор не предназначен для использования в качестве встроенного прибора.
- Не кладите продукты прямо напротив воздуховыпускного отверстия на задней стенке.
- Храните замороженные полуфабрикаты в соответствии с инструкциями производителя.
- Необходимо строго соблюдать рекомендации производителей техники по хранению. См. соответствующие инструкции по хранению.
- Не кладите газированные напитки в морозильное отделение, так как они создают давление на контейнер, что может привести к его взрыву и повреждению прибора.
- Не кладите продукты прямо напротив воздуховыпускного отверстия на задней стенке.
- Храните замороженные полуфабрикаты в соответствии с инструкциями производителя.

## Информация о безопасности и предупреждения

- Необходимо строго соблюдать рекомендации производителей техники по хранению. См. соответствующие инструкции по хранению.
- Не кладите газированные напитки в морозильное отделение, так как они создают давление на контейнер, что может привести к его взрыву и повреждению прибора.
- Замороженные продукты могут вызвать обморожение, если их употреблять прямо из морозильной камеры.
- Не размещайте прибор под прямыми солнечными лучами
- Держите горящие свечи, лампы и другие предметы с открытым пламенем вдали от прибора и не поджигайте прибор.
- Прибор предназначен для хранения продуктов питания и/или напитков в обычном домашнем хозяйстве, как описано в данной инструкции по эксплуатации. Прибор тяжелый. Следует соблюдать осторожность при его перемещении.
- Не вынимайте и не прикасайтесь к предметам из морозильной камеры влажными/мокрыми руками, так как это может вызвать ссадины на коже или ожоги от мороза/мороза.
- Никогда не используйте основание, ящики, дверцы и т. д. в качестве опор.
- Замороженные продукты нельзя повторно замораживать после того, как они были разморожены.
- Не ешьте ледяное мороженое или кубики льда прямо из морозильной камеры, так как это может вызвать ожог рта и губ.

# Информация о безопасности и предупреждения

- Во избежание падения предметов, что может привести к травме или повреждению прибора, не перегружайте дверные полки и не кладите слишком много продуктов в ящики для фруктов.

## **Осторожность! Уход и очистка**

- Перед обслуживанием выключите прибор и выньте вилку сетевого шнура из сетевой розетки.
- Не чистите прибор металлическими предметами, паровым очистителем, эфирными маслами, органическими растворителями или абразивными чистящими средствами.
- Не используйте острые предметы для удаления инея с прибора. Используйте пластиковый скребок.

## **Установка важно**

- При электрическом подключении придерживайтесь инструкции, приведенной в данном руководстве. Распакуйте прибор и проверьте, нет ли на нем повреждений.
- Не подключайте прибор, если он поврежден. О возможных повреждениях немедленно сообщите по месту покупки. В этом случае сохраните упаковку.
- Перед подключением прибора рекомендуется подождать не менее четырех часов, чтобы масло могло стечь обратно в компрессор.
- Вокруг прибора должна быть достаточная циркуляция воздуха, ее отсутствие приводит к перегреву. Для обеспечения достаточной вентиляции следуйте инструкциям по установке.
- По возможности задняя часть продукта не должна располагаться слишком близко к стене, чтобы избежать



# Информация о безопасности и предупреждения

касания или захвата теплых частей (компрессора, конденсатора) и предотвращения риска возгорания, следуйте инструкциям, относящимся к установке.

- Прибор не должен располагаться близко к батареям или плитам.
- Убедитесь, что вилка сетевого шнура доступна после установки прибора.

## Обслуживание

- Любые электрические работы, необходимые для обслуживания устройства, должны выполняться квалифицированным электриком или компетентным лицом.
- Этот продукт должен обслуживаться в авторизованном сервисном центре, и должны использоваться только оригинальные запасные части.
  1. Если на приборе нет инея.
  2. Если в приборе есть морозильная камера.



### Примечание

Дети в возрасте от 3 до 8 лет допускаются к загрузке и разгрузке холодильного оборудования. (этот пункт применим только к ЕС)

# Установка нового прибора

Перед первым использованием прибора вам следует ознакомиться со следующими советами.



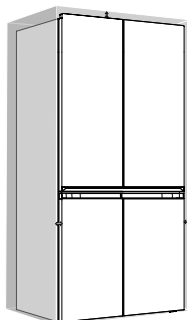
## Вентиляция прибора

Чтобы повысить эффективность системы охлаждения и сэкономить энергию, необходимо обеспечить хорошую вентиляцию вокруг устройства для рассеивания тепла. По этой причине вокруг холодильника должно быть достаточно свободного пространства.

### Рекомендации:

| Зазор с левой/правой стороны | Степень открытия дверцы |
|------------------------------|-------------------------|
| 3мм                          | 90°                     |
| 4мм                          | 100°                    |
| 10мм                         | 117°                    |

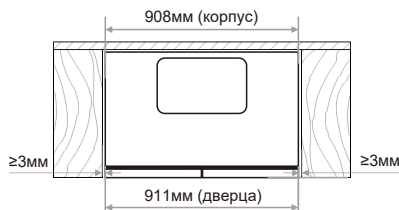
Оставьте зазор более 5мм с верхней стороны



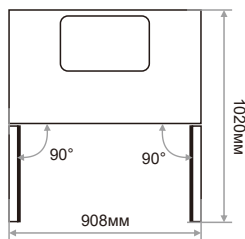
Оставьте зазор более 3мм с левой стороны

Оставьте зазор более 3мм с правой стороны

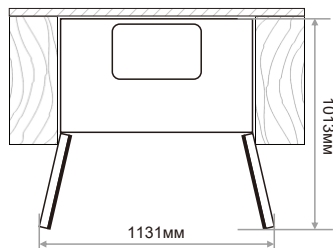
Размер изделия (мм): 911×600×1900



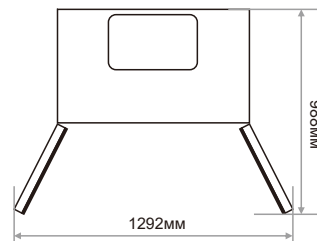
Состояние закрытия дверцы холодильника во встроеном состоянии



Размер изделия при открытой на 90° дверце 908мм × 1020мм × 1900мм



Общее пространство, необходимое для полного открывания дверцы холодильника во встроеном состоянии  
1131мм × 1027мм × 1905мм



Общее пространство, необходимое холодильнику для полного открывания дверцы в не встроеном состоянии, составляет 1292мм × 1027мм × 1905мм

# Установка нового прибора



## Примечание

Данный прибор хорошо работает в климатическом классе от SN до T. Он может работать неправильно, если оставить его при температуре выше или ниже указанного диапазона в течение длительного времени.

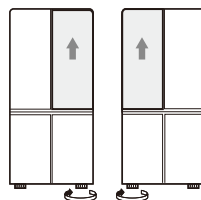
| Климатический класс | Температура окружающей среды |
|---------------------|------------------------------|
| SN                  | +10°C до +32°C               |
| N                   | +16°C до +32°C               |
| ST                  | +16°C до +38°C               |
| T                   | +16°C до +43°C               |

Во избежание повреждения от высокой влажности храните прибор в сухом месте. Держите прибор подальше от прямых солнечных лучей, дождя или мороза. Поставьте прибор вдали от источников тепла, таких как печи, огонь или обогреватели.

## Выравнивание прибора

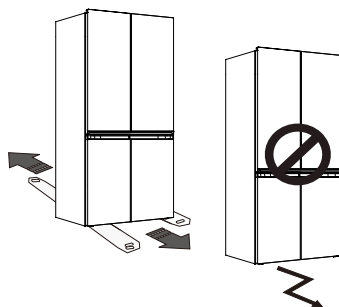
- Для достаточного выравнивания и циркуляции воздуха в нижней задней части прибора может потребоваться регулировка нижних ножек.
- Пожалуйста, используйте подходящий гаечный ключ.
- Чтобы дверцы могли закрываться самостоятельно, откиньте верхнюю часть примерно на 15мм или 0,5 дюйма назад, повернув регулируемые ножки.

- Всякий раз, когда вы захотите передвинуть прибор, не забудьте снова поднять ножки, чтобы прибор мог свободно катиться. При перемещении установите прибор на место.



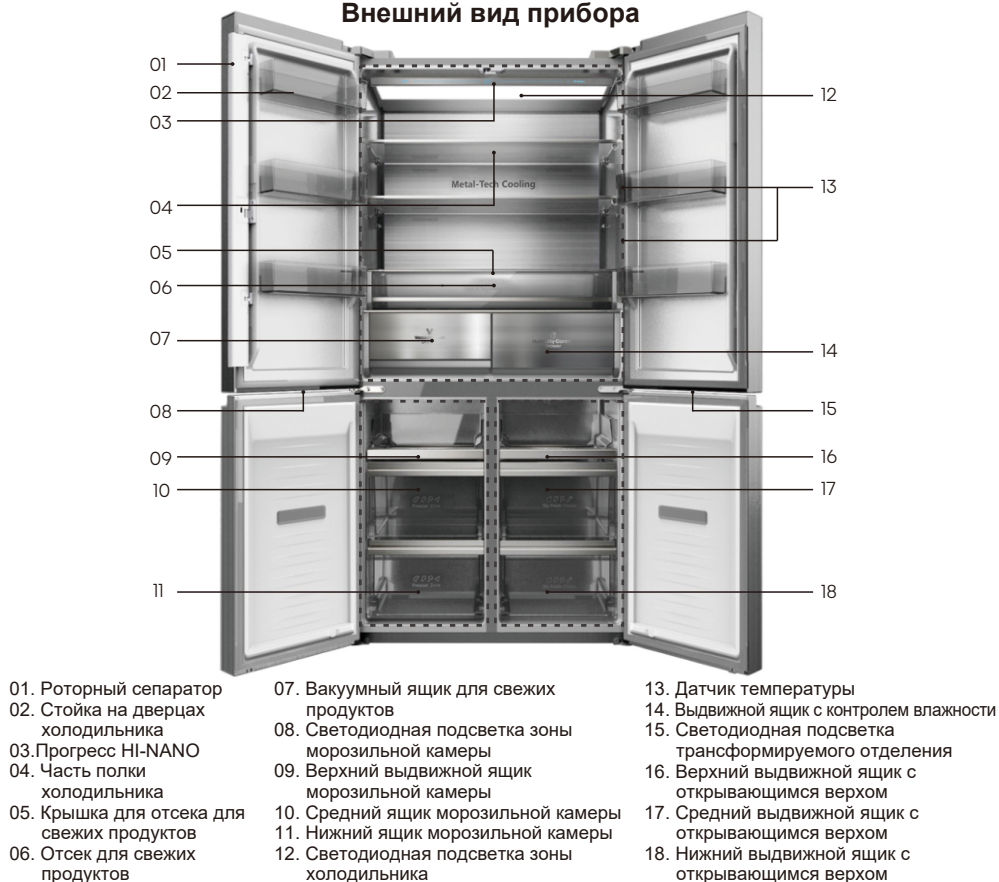
## Внимание

- Для правильной установки, холодильник должен быть установлен на ровной поверхности из твердого материала той же высоты, что и остальная часть пола. Эта поверхность должна быть достаточно прочной, чтобы выдержать полностью загруженный холодильник.
- Колеса не являются роликовыми, и их следует использовать только для перемещения вперед или назад. Перемещение холодильника вбок может повредить пол и колеса.



# Описание прибора

## Внешний вид прибора



## Примечание

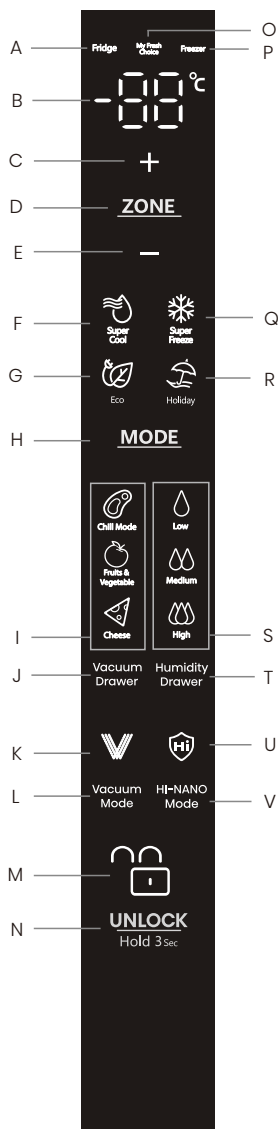
Система стерилизации и дезодорации HI-NANO работает интеллектуально и автоматически. Когда она показывает 100%, система может хорошо выполнять функцию стерилизации и дезодорации.

### Осторожность!

Прогресс HI-NANO не отражает прогресс стерилизации и дезодорации. В связи с постоянным усовершенствованием нашей продукции, ваш холодильник может немного отличаться от этого руководства по эксплуатации, но его функции и использование остаются прежними. Чтобы добиться максимальной энергоэффективности этого продукта, установите все полки и ящики в исходное положение, как показано на рисунке выше. Данное изделие содержит два источника света класса энергоэффективности G в верхней части холодильной камеры. Данное изделие содержит два нагревателя для размораживания, они могут не работать одновременно, мощность размораживания будет меньше номинальной.

# Управление дисплеем

Используйте свой прибор в соответствии со следующими правилами управления, ваш прибор имеет соответствующие функции и модели, как показано на панелях управления на рисунках ниже. При первом включении прибора начинает работать подсветка значков на панели дисплея. Если ни одна кнопка не нажата и двери закрыты, подсветка выключается.



- A. Значок температуры в холодильной камере
- B. Значок температуры
- C. Кнопка управления повышением температуры
- D. Кнопка выбора зоны
- E. Кнопка управления понижением температуры
- F. Значок режима Super Cool
- G. Значок режима Эко
- H. Кнопка управления режимом холодильника
- I. Значок трех режимов вакуумного ящика
- J. Кнопка управления режимом вакуумного ящика
- K. Значок вакуумного режима
- L. Кнопка управления переключением вакуумного режима
- M. Значок блокировки панели управления
- N. Кнопка блокировки панели управления
- O. Значок отделения с открывающимся верхом
- P. Значок морозильной камеры
- Q. Значок Super Freeze
- R. Значок режима отпуска
- S. Значок трех режимов выдвижного ящика влажности
- T. Кнопка управления режимом выдвижного ящика влажности
- U. Значок режима HI-NANO
- V. Кнопка переключения управления режима HI-NANO



## Примечание

- Как только прибор будет включен, все значки на панели дисплея будут гореть в течение 3 секунд.

# Управление дисплеем

- Все значки погаснут при условии, что ни одна из кнопок не будет нажата, а все дверцы будут закрыты в течение одной минуты.
- Панель управления загорится, когда дверца будет открыта или вы нажмете любую кнопку.
- Установка холодильника на высокую температуру ускорит разложение продуктов. Для оптимального сохранения продуктов мы рекомендуем при первом запуске холодильника установить температуру в холодильнике на 5°C, а в морозильной камере на -18°C.

## Осторожность!

Температура означает только среднюю температуру всего холодильного шкафа. Температура внутри каждого отделения может отличаться от отображаемой на панели, в зависимости от количества хранимых продуктов и места расположения холодильника. Кроме того, фактическая температура в верхнем и нижнем отделениях будет отличаться.



## «Клавиша блокировки панели управления»

Чтобы разблокировать панель управления, пожалуйста, нажмите и удерживайте «» в течение 3 секунд, и загорится значок «».

Затем можно использовать клавиши на панели управления.

Нажмите и удерживайте «» в течение 3 секунд или не нажимайте клавиши в течение 20 секунд, чтобы заблокировать панель управления. Если панель управления заблокирована, значок «» будет гореть, и ни одна из клавиш на панели управления не будет работать.



## Примечание

В заблокированном состоянии невозможно настроить режим или температуру, и перед настройкой его необходимо разблокировать.

Fridge

## «Регулятор температуры холодильника»

Нажимайте «», пока не загорится значок «».

Нажмите «», область отображения температуры начнет мигать, отображая текущую температуру, установленную в холодильной камере. После этого непрерывно нажимайте клавишу, температура будет установлена в соответствии со следующей последовательностью:

2°C→3°C→4°C→5°C→6°C→7°C→8°C

Нажмите «», область отображения температуры начнет мигать, отображая текущую температуру, установленную в холодильной камере.

# Управление дисплеем

После этого непрерывно нажимайте клавишу, температура будет установлена в соответствии со следующей последовательностью:  
8°C→7°C→6°C→5°C→4°C→3°C→2°C



## Примечание

При установке температуры в холодильной камере, если клавиша не нажимается в течение примерно 10 секунд, индикатор температуры перестанет мигать, указывая на то, что настройка вступила в силу.

My Fresh  
Choice

## «Контроль температуры в отделении Мои свежие продукты»

Нажимайте «», пока не загорится значок «».

Нажмите «», область отображения температуры начнет мигать, отображая текущую температуру, установленную в отсеке с открывающимся верхом. После этого непрерывно нажимайте клавишу, температура будет установлена в соответствии со следующей последовательностью:

-20°C→-19°C→...→0°C→...→4°C→5°C

Нажмите «», область отображения температуры начнет мигать, отображая текущую температуру, установленную в отсеке с открывающимся верхом. После этого непрерывно нажимайте клавишу, температура будет установлена в соответствии со следующей последовательностью:

5°C→4°C→...→0°C→...→-19°C→-20°C



## Примечание

При установке температуры в морозильном отделении, если клавиша не нажимается в течение примерно 10 секунд, индикатор температуры перестанет мигать, указывая на то, что настройка вступила в силу.

Freezer

## «Контроль температуры морозильной камеры»

Нажимайте «», пока не загорится значок «».

Нажмите «», область отображения температуры начнет мигать, отображая текущую температуру, установленную в морозильном отделении. После этого непрерывно нажимайте клавишу, температура будет установлена в соответствии со следующей последовательностью:

-25°C→-24°C→...→-18°C→...→-16°C→-15°C

Нажмите «», область отображения температуры начнет мигать, отображая текущую температуру, установленную в морозильном отделении. После этого непрерывно нажимайте клавишу, температура будет установлена в соответствии со следующей последовательностью:

-15°C→-16°C→...→-18°C→...→-24°C→-25°C

# Управление дисплеем



## Примечание

При установке температуры в морозильном отделении, если клавиша не нажимается в течение примерно 10 секунд, индикатор температуры перестанет мигать, указывая на то, что настройка вступила в силу.



## «Экономия энергии»

Нажимайте «» несколько раз, пока не появится значок Eco «». Прибор автоматически устанавливает следующие температуры:  
Холодильный отсек: 6°C  
Морозильный отсек: -17°C



## «Super Cool (Супер охлаждение)»

Нажимайте «» несколько раз, пока не появится значок Super Cool «». Функция Super Cool помогает поддерживать заданную температуру продуктов, хранящихся в холодильнике, в периоды интенсивного использования, при большой загрузке продуктов или при временном повышении температуры в помещении. Функция Super Cool снижает температуру в холодильнике до 2°C для более быстрого охлаждения продуктов.



## Примечание

Функция Super Cool автоматически отключится через некоторое время, и холодильник вернется к предыдущей настройке температуры.



## «Super Freeze (Супер заморозка)»

Нажимайте «» несколько раз, пока не появится значок Super Freeze «». Функция Super Freeze помогает поддерживать заданную температуру продуктов, хранящихся в морозильной камере, в периоды интенсивного использования, при большой загрузке продуктов или при временно теплой температуре в помещении. Функция Super Freeze снижает температуру в морозильной камере до -31°C для более быстрой заморозки продуктов.



## Примечание

Функция Super Freeze автоматически отключится по истечении определенного периода времени, и морозильная камера вернется к предыдущей настройке температуры.  
При выборе функции Super Freeze убедитесь, что в морозильном отделении нет бутылок. Бутылки и банки могут взорваться.



# Управление дисплеем



## «Отпуск»

Если вы оставляете прибор на длительное время, вы можете переключить его в режим Отпуск.

### Важно!

В течение этого времени не храните продукты в холодильной камере.

Нажимайте «» несколько раз, пока не появится значок Holiday «».

Прибор автоматически устанавливает следующие температуры:

Холодильный отсек: 15°C

Морозильный отсек: -18°C



### Примечание

При непрерывном нажатии кнопки MODE, режим холодильника будет переключаться между четырьмя режимами Энергосбережения-Super Cool-Super Freeze-Отпуск, и значок соответствующего режима будет мигать. После 10 секунд отсутствия нажатия кнопки настройка вступит в силу, и значок текущего режима загорится. При установке температуры охлаждения и замораживания соответствующие функции режима будут отключены, а значок индикатора режима погаснет.



## «Вакуумный режим»

Нажмите «», вы можете включить или выключить функцию вакуумирования.

При включении вакуумного режима значок «» загорится.

При выключении вакуумного режима значок «» погаснет.



## «Режим HI-NANO»

Когда горит значок «», это означает, что ионная система работает.

Функциональные ионы высвобождаются из ионизатора и выполняют функцию стерилизации и дезодорации.



### Примечание

Когда значок «» погаснет, он загорится после нажатия на значок «», и система ионной стерилизации запустится автоматически.

## «Сигнал тревоги открытой двери»

Если дверь открыта более 1 минуты, раздастся звуковой сигнал, предупреждающий вас. Сигнал тревоги будет звучать 3 раза в минуту в течение 9 минут.

Чтобы отключить сигнализацию, полностью закройте все двери.

# Использование вашего прибора

В этом разделе рассказывается, как использовать большинство полезных функций. Мы рекомендуем вам внимательно прочитать их перед использованием прибора.

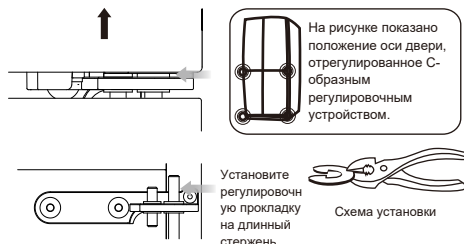
## 1. Отрегулируйте положение двери

- Если вы обнаружили, что дверцы расположены не на одном уровне, вы можете использовать регулировочную прокладку для регулировки дверей холодильника. Регулировать можно только дверцу холодильника. Например, вы можете установить регулировочную прокладку на длинный стержень над левой средней петлей, когда дверь R2 находится выше двери R1. Вы можете установить регулировочную прокладку на длинный стержень над левой нижней петлей, если дверца V расположена выше, чем дверца F.



### Примечание

- Если корпус дверцы загружен слишком большим количеством продуктов, возможно некоторое проседание. После использования в течение некоторого периода времени он достигает стабильного состояния, что является положительным результатом. Если есть необходимость отрегулировать высоту левого и правого корпусов дверей, рекомендуется использовать С-образную распорку для регулировки после использования в течение определенного периода времени.
- После регулировки левого и правого корпусов дверей перед использованием, пожалуйста, проверьте, нормально ли открываются и закрываются двери и нормально ли вращается поворотный разделитель.



## 2. Использование холодильного отделения

- Холодильное отделение предназначено для хранения продуктов питания и напитков, которые не нуждаются в замораживании. В холодильном отделении можно хранить продукты, которые необходимо хранить в течение короткого периода времени, или овощи и фрукты, которые могут быть съедены в любое время.



### Осторожность

Никогда не закрывайте дверцу холодильника, когда полки, морозильник и/или выдвижной ящик выдвинуты. Это может повредить как их, так и холодильник.

## Стеклянные полки и дверные стойки

- Холодильное отделение оснащено несколькими стеклянными полками и несколькими раздвижными дверными стеллажами, которые подходят для хранения яиц, жидких консервов, напитков в бутылках и упакованных продуктов. Их можно разместить на разной высоте в соответствии с вашими потребностями. Но не размещайте на стеллажах слишком много тяжелых вещей. Прежде чем поднимать дверную полку вертикально, пожалуйста, выньте продукты.

# Использование вашего прибора

## Выдвижной ящик с контролем влажности

- Выдвижной ящик с контролем влажности имеет три режима работы на ваш выбор.
- Когда панель управления разблокирована, непрерывно нажимайте «», режим работы будет переключаться между тремя режимами Низкой влажности «» - Средней влажности «» и Высокой влажности «», и значок соответствующего режима будет мигать. После 10 секунд отсутствия нажатия кнопки настройка вступит в силу, и загорится значок текущего режима.
- «» подходит для хранения листовых овощей и фруктов с высоким содержанием влаги, таких как шпинат, виноград, киви, яблоки и т.д.
- «» подходит для хранения овощей и фруктов круглой формы, таких как зимняя дыня, арбуз, цитрусовые, помидоры и т.д.
- «» подходит для хранения сухого молока, сушеных морепродуктов, круп и т.д.



### Примечание

- В режиме Отпуск функция выдвижного ящика с контролем влажности отключается, а соответствующий значок гаснет. После выхода из режима Отпуск нормальная функция восстанавливается.
- Если дверца холодильника или выдвижной ящик с контролем влажности открыты, а холодильник работает неправильно, влажность

в выдвижном ящике с контролем влажности не будет соответствовать требованиям.

- Если выдвижной ящик с контролем влажности в течение длительного времени настроен на функцию пониженной влажности или в холодильной камере установлена низкая температура (например, 3°C или 2°C), чтобы соответствовать требованиям к влажности, температура выдвижного ящика с контролем влажности будет ниже 0°C. Пожалуйста, старайтесь хранить в нем сухие продукты, так как другие продукты могут быть заморожены. Для обеспечения эффективности хранения, пожалуйста, не размещайте продукты близко к датчику и следите за тем, чтобы продукты не перекрывали выход воздуха.
- Пожалуйста, выберите соответствующий режим в зависимости от типа добавляемых продуктов. Если режим выбран неправильно, могут возникнуть проблемы с сушкой фруктов и овощей на воздухе или с отсыреванием сухих продуктов.
- При хранении сухих продуктов, пожалуйста, не кладите продукты с высокой влажностью, такие как овощи и фрукты, во избежание попадания влаги. При хранении продуктов с сильным запахом обязательно используйте герметичные контейнеры или пищевую пленку для хранения, чтобы избежать проникновения запаха в другие продукты.

# Использование вашего прибора

## Вакуумный ящик для свежих продуктов

- Вакуумный ящик для свежих продуктов имеет три режима работы на ваш выбор.
- Когда панель управления разблокирована, непрерывно нажимайте «», режим работы будет переключаться между Режимом охлаждения «» -Режимом фруктов и овощей «» и Режимом сыра «», и значок соответствующего режима будет мигать. После 10 секунд отсутствия нажатия кнопки настройка вступит в силу, и загорится значок текущего режима.

- «» Подходит для хранения рыбы, мяса и других свежих продуктов, употребляемых в тот же день.

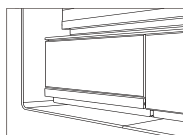
«» Температура в основном соответствует текущей установленной температуре в холодильной камере, подходит для хранения овощей и фруктов.

«» Подходит для хранения продуктов питания для матери и ребенка, которые будут употреблены в течение короткого времени, таких как детский прикорм, сухое молоко и т.д.

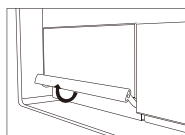
В режиме ожидания функция вакуумного выдвижного ящика для свежих продуктов отключена, и соответствующий значок гаснет. После выхода из режима Отпуск нормальная функция восстанавливается.

## Инструкции по использованию вакуумного выдвижного ящика для свежих продуктов

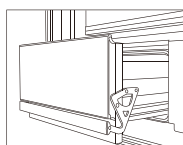
- Шаг 1, исходное состояние.
- Шаг 2, поднимите рычаг управления ручкой.
- Шаг 3, после того как воздух поступит внутрь и давление внутри и снаружи уравнивается, осторожно вытяните его.
- Шаг 4, извлеките необходимые предметы.
- Шаг 5, осторожно выдвиньте вакуумный ящик.
- Шаг 6, нажмите и зафиксируйте рычаг управления, чтобы автоматически активировать функцию вакуумной откачки.



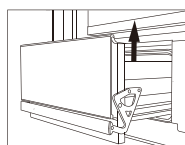
Шаг 1



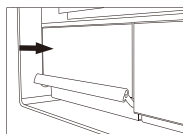
Шаг 2



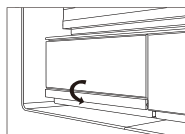
Шаг 3



Шаг 4



Шаг 5

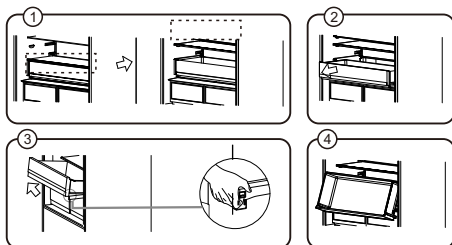


Шаг 6

# Использование вашего прибора

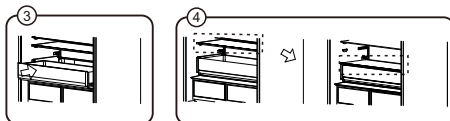
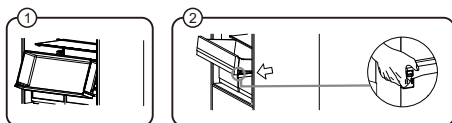
## Разборка отсека для свежих продуктов

- 1. Переместите крышку отсека для свежих продуктов в положение регулировки верхней полки.
- 2. Максимально вытяните отсек для свежих продуктов.
- 3. Поднимите переднюю часть отсека для свежих продуктов вверх, чтобы отсоединить монтажные отверстия с обеих сторон от пластиковых зажимов на направляющей рейке.



## Установка отсека для свежих продуктов

- 1. Поверните выдвижной ящик на 70 градусов и установите его по диагонали вниз от холодильника.
- 2. Максимально вытяните направляющую рейку. Вставьте концы опорных ребер с обеих сторон выдвижного ящика в зажимы на задней стороне направляющей рейки. Закрепите монтажные отверстия с обеих сторон передней части выдвижного ящика пластиковыми зажимами на направляющей рейке.
- 3. Верните выдвижной ящик в исходное положение.



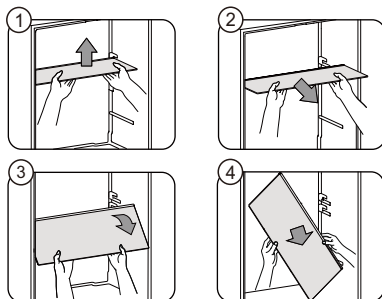
## Разборка и установка части холодильника с полками

- Поднимите заднюю часть полки вверх.
- Потяните полку горизонтально в направлении, показанном на рисунке, пока она не отсоединится от направляющей рейки.
- Потяните полку горизонтально в направлении, показанном на рисунке, пока она не отсоединится от направляющей рейки
- Поверните деталь полки на определенный угол в направлении, показанном на рисунке, и выньте ее.



### Примечание

При разборке полки следите за тем, чтобы корпус дверцы поворачивался на максимальный угол, чтобы полка не повредила холодильник.



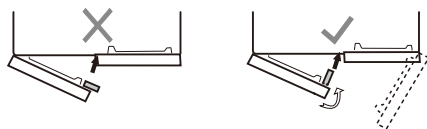
# Использование вашего прибора

- На левой боковой дверце холодильного отделения имеется поворотный разделитель.
- При закрывании левой дверцы поворотный разделитель складывается за правой дверцей, соединяющей две дверцы.
- Температура рамы регулируется, чтобы предотвратить попадание влаги на стойку.
- Температура поверхности может быть теплой, что является нормальным явлением и не повлияет на работу холодильника.



## Примечание

Перед закрытием левой дверцы убедитесь, что поворотный разделитель сложен внутрь. Если вращающийся разделитель выдвинут, он может повредиться при попытке закрыть дверцу.



## 3. Использование морозильного отделения

Морозильное отделение подходит для хранения продуктов, подлежащих замораживанию, таких как мясо, рыба, мороженое и другие скоропортящиеся продукты.

### Осторожность!

Следите за тем, чтобы бутылки не оставались в морозильном отделении дольше необходимого, так как замораживание может привести к их разрыву.

Жидкость в бутылках или консервах может взорваться из-за расширения объема, поэтому ее не следует хранить в морозильном отделении.

# Очистка и уход

- Из соображений гигиены прибор (включая внешние и внутренние аксессуары) необходимо регулярно (не реже одного раза в два месяца) чистить.



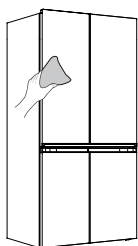
## Внимание

- Во время чистки прибор нельзя подключать к электросети. Опасность поражения электрическим током! Перед очисткой выключите прибор и выньте вилку из розетки.

## Внешняя уборка

Чтобы сохранить хороший внешний вид прибора, необходимо регулярно его чистить.

- Протрите цифровую панель и дисплей чистой мягкой тканью.
- Распылите воду на салфетку вместо того, чтобы распылять ее непосредственно на поверхность прибора. Это помогает обеспечить равномерное распределение влаги по поверхности.
- Очистите дверцы, ручки и поверхности корпуса мягким моющим средством, а затем вытрите насухо мягкой тканью.



## Внимание

- Не используйте острые предметы, так как они могут поцарапать поверхность.
- Не используйте для очистки разбавитель, моющее средство для автомобилей, хлор, эфирное масло, абразивные чистящие средства или органические растворители, такие как бензол. Они могут повредить поверхность прибора и стать причиной возгорания.

## Уборка салона

- Вы должны регулярно чистить внутреннюю часть прибора. Холодильник легче мыть при небольших запасах пищи. Для более тщательной очистки можно снять выдвижные ящики и полки.
- Протрите внутреннюю поверхность морозильной камеры слабым раствором бикарбоната соды, а затем промойте теплой водой, используя отжатую губку или ткань. Полностью вытрите насухо перед установкой полок и корзин.
- Тщательно высушите все поверхности и съёмные детали, прежде чем устанавливать их на место.

## Чистка уплотнителей дверей

- Следите за чистотой дверных уплотнителей. Липкая еда и напитки могут привести к тому, что пломбы прилипнут к корпусу и порвутся, когда вы откроете дверцу. Промойте уплотнения мягким моющим средством и тёплой водой. Тщательно промойте и высушите его после очистки.

# Полезные советы и подсказки

## Советы по энергосбережению

Мы рекомендуем вам следовать советам по экономии энергии.

- Старайтесь не оставлять дверцу открытой в течение длительного времени в целях экономии энергии.
- Убедитесь, что прибор находится вдали от любых источников тепла (прямой солнечный свет, электрическая духовка или плита и т. д.)
- Не устанавливайте температуру ниже необходимой.
- Не храните в приборе теплую пищу или испаряющуюся жидкость.
- Поместите прибор в хорошо проветриваемом, сухом помещении. См. главу Установка нового прибора.
- В описании схемы прибора показано правильное сочетание выдвижных ящиков, сушилки для овощей и полок, не меняйте комбинацию, поскольку это наиболее энергоэффективная конфигурация.

## Советы по охлаждению свежих продуктов

- Не кладите горячие продукты непосредственно в холодильник или морозильник, внутренняя температура повысится, в результате чего компрессору придется работать с большей нагрузкой и он будет потреблять больше энергии.
- Накрывайте или заворачивайте продукты, особенно если они имеют сильный запах.
- Размещайте продукты надлежащим образом, чтобы вокруг них свободно циркулировал воздух.

## Советы по охлаждению

- Мясо (Все виды) Заверните в пищевую пленку: заверните и положите на стеклянную полку над ящиком для овощей.  
В соответствии со сроками хранения продуктов, которые рекомендованы производителями.
- Приготовленные продукты, холодные блюда и др.:  
Они должны быть накрыты и могут быть размещены на любой полке.
- Фрукты и овощи:  
Их следует хранить в специальном выдвижном ящике.
- Масло и сыр:  
Должны быть завернуты в воздухонепроницаемую фольгу или полиэтиленовую пленку.
- Молочные бутылки:  
Должны быть накрыты крышкой и храниться в дверных стеллажах.

## Советы по заморозке

- При первом включении или после периода простоя дайте прибору поработать не менее 2 часов на более высоких настройках, прежде чем помещать продукты в отделение.
- Готовьте продукты небольшими порциями, чтобы их можно было быстро и полностью заморозить, а затем разморозить только необходимое количество.
- Заверните продукты в пищевую пленку или алюминиевую фольгу, которые герметичны.
- Не допускайте соприкосновения свежих, размороженных продуктов с уже замороженными, чтобы избежать преждевременного размораживания.



## Полезные советы и подсказки

- Рекомендуется маркировать и датировать каждую замороженную упаковку, чтобы отслеживать время хранения.

### Советы по охлаждению свежих продуктов

- Убедитесь, что замороженные продукты правильно хранятся у продавца продуктов питания.
- После разморозки продукты быстро портятся, и их нельзя замораживать повторно.
- Не превышайте срок хранения, указанный производителем пищевых продуктов.

### Выключение прибора

- Если прибор необходимо выключить на длительное время, необходимо предпринять следующие шаги, чтобы предотвратить попадание плесени на прибор.
  1. Уберите всю еду.
  2. Выньте вилку шнура питания из розетки.
  3. Тщательно очистите и высушите внутреннюю часть.
  4. Убедитесь, что все дверцы слегка приоткрыты, чтобы обеспечить циркуляцию воздуха.

## Устранение неисправностей

Если у вас возникла проблема с вашим прибором или вы обеспокоены тем, что прибор работает неправильно, вы можете выполнить несколько простых проверок, прежде чем обращаться в сервисную службу, см. ниже. Вы можете выполнить несколько простых проверок в соответствии с этим разделом, прежде чем обращаться в сервисную службу.



### Внимание

Не пытайтесь ремонтировать прибор самостоятельно. Если проблема не устранена после выполнения указанных ниже проверок, обратитесь к квалифицированному электрику, авторизованному инженеру по обслуживанию или в магазин, где вы приобрели изделие.

| Проблема                    | Возможная причина и решение                                                      |
|-----------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| Прибор работает неправильно | Проверьте, правильно ли шнур питания вставлен в розетку.                         |
|                             | Проверьте предохранитель или цепь источника питания, при необходимости замените. |

# Устранение неисправностей

| Проблема                      | Возможная причина и решение                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Прибор работает неправильно   | Температура окружающей среды слишком низкая. Попробуйте установить более низкую температуру в камере, чтобы решить эту проблему.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|                               | Это нормально, что для защиты компрессора холодильник не работает во время цикла автоматической разморозки или в течение короткого времени после включения прибора.                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Неприятный запах из отсеков   | Внутреннюю часть нужно почистить.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|                               | Некоторые продукты питания, контейнеры или упаковка вызывают запахи.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Шум от прибора                | Такие звуки возможны: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Шум при работе компрессора.</li> <li>• Звук движения воздуха, идущий от двигателя малого вентилятора в морозильном отсеке или других отсеках.</li> <li>• Булькающий звук, похожий на кипение воды. Хлопающий шум во время автоматической разморозки.</li> <li>• Щелчки перед запуском компрессора.</li> </ul>                                                                                                   |
|                               | Другие необычные звуки возникают по причинам, указанным ниже, и вам может потребоваться проверка и принятие мер: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ящик установлен не ровно.</li> <li>• Задняя часть прибора касается стены.</li> <li>• Бутылки или контейнеры ударяются друг о друга.</li> </ul>                                                                                                                                                                       |
| Двигатель работает непрерывно | Это нормально часто слышать звук мотора, он должен работать дольше в следующих случаях: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Установлена более низкая температура, чем необходимо.</li> <li>• В приборе недавно хранилось большое количество теплой пищи.</li> <li>• Температура снаружи прибора слишком высокая.</li> <li>• Двери остаются открытыми слишком долго или слишком часто.</li> <li>• После установки прибора или после его длительного выключения.</li> </ul> |

# Устранение неисправностей

| Проблема                           | Возможная причина и решение                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| В салоне появляется слой инея      | <p>Убедитесь, что вентиляционные отверстия не заблокированы пищевыми продуктами, и убедитесь, что продукты расположены внутри прибора так, чтобы обеспечить достаточную вентиляцию.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Убедитесь, что дверца может быть полностью закрыта. Для удаления инея см. главу Очистка и уход.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Температура внутри слишком высокая | <p>Возможно, вы оставляли дверцы открытыми на слишком длительное время или слишком часто;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Или дверцы удерживаются открытыми из-за какого-либо препятствия;</li> <li>• Или прибор расположен с недостаточным зазором по бокам, сзади и сверху.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Температура внутри слишком низкая  | <p>Увеличьте температуру, следуя указаниям главы «Управление дисплеем».</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Двери не могут быть легко закрыты  | <p>Проверьте, не наклонена ли верхняя часть холодильника назад на 10-15мм, чтобы дверцы закрывались самостоятельно, или что-то внутри мешает дверям закрываться.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Вода капает на пол                 | <p>Поддон для воды (расположенный в задней нижней части корпуса) может быть неправильно выровнен, или сливной патрубок под верхней частью компрессорного отделения может быть неправильно расположен для направления воды в этот поддон, или патрубок для воды заблокирован, или водопровод не полностью вставлен в разъем.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Возможно, вам придется отодвинуть холодильник от стены, чтобы проверить поддон, патрубок и разъем.</li> <li>• Проверьте, не был ли выключен холодильник на длительное время, это может привести к тому, что лед в ведерке растает в воду и потечет на пол.</li> </ul> |
| Свет не работает                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Возможно, светодиодная лампа повреждена. См. замена светодиодных ламп в разделе Очистка и уход.</li> <li>• Система управления отключила освещение из-за того, что дверь оставалась открытой слишком долго. Закройте и снова откройте дверь, чтобы включить освещение.</li> <li>• Для продуктов с подсветкой, источник света может заменяться только квалифицированными инженерами.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                         |

# Утилизация прибора

Запрещается утилизировать этот прибор вместе с бытовыми отходами.

## Упаковочные материалы

Упаковочные материалы с символом вторичной переработки подлежат вторичной переработке. Выбросьте упаковку в подходящий контейнер для сбора отходов для ее переработки.

## Перед утилизацией прибора

1. Выньте вилку из сетевой розетки.
2. Отрежьте шнур питания и выбросьте сетевую вилку.



### Внимание

Холодильники содержат хладагент и газы в изоляции.

Хладагент и газы должны утилизироваться профессионально, так как они могут вызвать травмы глаз или воспламенение. Перед надлежащей утилизацией убедитесь, что трубы контура хладагента не повреждены.

|                                                                                    | Правильная утилизация этого продукта                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <p>Эта маркировка означает, что данное изделие не предназначено для утилизации вместе с другими бытовыми отходами на территории ЕС. Чтобы предотвратить возможный вред окружающей среде или здоровью людей от неконтролируемой утилизации отходов, ответственно утилизируйте его, чтобы способствовать повторному использованию материальных ресурсов. Чтобы вернуть использованное устройство, воспользуйтесь системами возврата и сбора отходов или обратитесь к продавцу, у которого было приобретено изделие. Они могут сдать этот продукт на экологически безопасную переработку.</p> |

# Утилизация прибора

Во избежание загрязнения пищевых продуктов соблюдайте следующие инструкции.

- Открытие дверцы на длительное время может привести к значительному повышению температуры в камерах прибора.
- Регулярно очищайте поверхности, которые могут соприкасаться с пищевыми продуктами, и доступные дренажные системы.
- Храните сырое мясо и рыбу в подходящих контейнерах в холодильнике, чтобы они не соприкасались с другими продуктами и не капали на них.
- Двухзвездочные отсеки для замороженных продуктов подходят для хранения предварительно замороженных продуктов, хранения или приготовления мороженого и приготовления кубиков льда.
- Одно-, двух- и трехзвездочные камеры не подходят для замораживания свежих продуктов.

| Порядок | Тип отсеков        | Целевая температура хранения. [°C] | Соответствующее питание                                                                                                                                                                                                            |
|---------|--------------------|------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1       | Холодильник        | +2~+8                              | Яйца, приготовленная пища, упакованная пища, фрукты и овощи, молочные продукты, пирожные, напитки и другие продукты не подходят для замораживания.                                                                                 |
| 2       | (***)*-Морозильник | ≤-18                               | Морепродукты (рыба, креветки, моллюски), пресноводные аквапродукты и мясные продукты (рекомендуется на 3 месяца, чем дольше срок хранения, тем хуже вкусовые и питательные свойства), пригодные для замороженных свежих продуктов. |
| 3       | ***-Морозильник    | ≤-18                               | Морепродукты (рыба, креветки, моллюски), пресноводные водные продукты и мясные продукты (рекомендуется 3 месяца, чем дольше срок хранения, тем хуже вкус и питательная ценность), не подходят для замороженных свежих продуктов.   |
| 4       | Вино               | +5~+20                             | Красное вино, белое вино, игристое вино и т. д.                                                                                                                                                                                    |

## Утилизация прибора

| Порядок | Тип отсеков     | Целевая температура хранения. [°C] | Соответствующее питание                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|---------|-----------------|------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5       | **-Морозильник  | ≤-12                               | Морепродукты (рыба, креветки, моллюски), пресноводные водные продукты и мясные продукты (рекомендуется 2 месяца, чем дольше срок хранения, тем хуже вкус и питательная ценность), не подходят для замороженных свежих продуктов.                                                                                       |
| 6       | *-Морозильник   | ≤-6                                | Морепродукты (рыба, креветки, моллюски), пресноводные водные продукты и мясные продукты (рекомендуется на 1 месяц, чем дольше срок хранения, тем хуже вкус и питательная ценность), не подходят для замороженных свежих продуктов.                                                                                     |
| 7       | 0-звезд         | -6~0                               | Свежая свинина, говядина, рыба, курица, некоторые фасованные полуфабрикаты и др. (рекомендовано употребить в тот же день, желательно не позже, чем через 3 дня). Частично упакованные/завёрнутые обработанные продукты (продукты, непригодные для заморозки).                                                          |
| 8       | Охлаждение      | -3~+3                              | Свежая/замороженная свинина, говядина, курица, пресноводные продукты из водной среды и т. д. (7 дней при температуре ниже 0°C и выше 0°C рекомендуется к употреблению в течение этого дня, желательно не более 2 дней). Морепродукты (менее 0°C в течение 15 дней, не рекомендуется хранить при температуре выше 0°C). |
| 9       | Свежие продукты | 0~+8                               | Свежая свинина, говядина, рыба, курица, приготовленная пища и т. д. (рекомендуется употреблять в течение одного дня, желательно не более 3-х дней).                                                                                                                                                                    |

## Утилизация прибора



### Примечание

Пожалуйста, храните разные продукты в соответствии с отсеками или целевой температурой хранения купленных вами продуктов.

- Если холодильный прибор долгое время остается пустым, выключите его, разморозьте, очистите, высушите и оставьте дверцу открытой во избежание образования плесени внутри прибора.



### Внимание

Продукты питания необходимо упаковывать в пакеты перед помещением в холодильник, а жидкости - в бутылки или контейнеры с крышками, чтобы избежать проблем, связанных с трудностью очистки холодильника.

## Технические характеристики

|                                                                                       |                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| модель                                                                                | RQ768N4GBE RQ5P605NSVE |
| Номинальное напряжение/частота, В/Гц                                                  | 220~240/50             |
| Номинальный ток, А                                                                    | 2                      |
| Класс защиты от поражения электрическим током                                         | I                      |
| Хладагент и его масса, гр                                                             | R600a, 58гр            |
| Изоляция                                                                              | Циклопентан            |
| Вес нетто, кг                                                                         | 140                    |
| Ширина/ Глубина/ Высота, мм                                                           | 911*600*1900           |
| Объем брутто общий, л                                                                 | 634                    |
| Полезный объем, л                                                                     | 591                    |
| Класс энергоэффективности                                                             | A+                     |
| Уровень энергопотребления в год, кВт/год                                              | 397                    |
| Климатический класс                                                                   | SN,N,ST,T              |
| Замораживающая способность за сутки, кг/сут                                           | 7                      |
| Максимальный уровень шума,дБ                                                          | 37                     |
| Максимальное время сохранения замораживающей способности при сбое в электропитании, ч | 13                     |

|                        |                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Торговая марка         | Hisense                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Тип продукции          | Холодильник-морозильник                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Изготовитель           | Gorenje gospodinjiski aparati, d.o.o. (Gorenje, d.o.o.) - Partizanska Cesta 12, 3320 Velenje, Slovenia                                                                                                                                                                   |
| Импортер               | ООО «Горенье БТ», Россия, 119180, г. Москва, Якиманская набережная д.4, стр. 1, эт.3, пом. I, ком. 55.                                                                                                                                                                   |
| Срок службы            | 7 лет                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Сервисное обслуживание | Обслуживанием бытовой техники занимаются авторизованные сервисные центры. Список сервисных центров можно найти на сайте <a href="http://ru.hisense.com">ru.hisense.com</a> и по запросу в информационный центр по телефону 8 800 510 99 99 (звонок по России бесплатный) |

**EAC**

Сделано в Китае



# Hisense

life reimagined

## ПАЙДАЛАНУ ЖӨНІНДЕГІ НҰСҚАУЛЫҚ

Осы жабдықты пайдалануды бастау алдында осы  
Нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және кейін қолдану  
үшін оны сақтап қойыңыз

**RQ768N4GBE    RQ5P605NSVE**

**KZ**

**Қазақстан**

# Мазмұны

**Hisense таңдағаныңыз үшін рахмет. Жаңа тоңазытқышты пайдалану сіздің жаныңызға жайлылық сыйлайтынына сенімдіміз. Бірақ, аспапты қолдануға бастамас бұрын, біз сізге өнімді қолдану туралы мәліметтерді толық оқуға санамыз. Мына мануалды келесі пайдалануды қалайтының ескертпеңіз.**

|                                          |    |
|------------------------------------------|----|
| Қауіпсіздік және ескерту ақпараты.....   | 01 |
| Жаңа құрылғыңызды орнату.....            | 12 |
| Құрылғы сипаттамасы.....                 | 14 |
| Көрсету басқармасы.....                  | 15 |
| Құрылғыны қолдану.....                   | 20 |
| Тазалық және қажетті қамтамасыз ету..... | 25 |
| Пайдалы кеңестер.....                    | 26 |
| Проблема шешу.....                       | 27 |
| Құрылғының қалыптырағы.....              | 30 |

## Қауіпсіздік және ескерту ақпараты

Өз қауіпсіздігіңіз бен құрылғыны дұрыс пайдалануыңыз үшін құрылғыны орнатып, алғашқы рет пайдаланар алдында осы пайдаланушы нұсқаулығын, соның ішінде оның кеңестері мен ескертулерін мұқият оқып шығыңыз. Қажетсіз қателер мен жазатайым оқиғаларды болдырмау үшін құрылғыны пайдаланатын адамдардың барлығы оның жұмысы мен қауіпсіздік мүмкіндіктерімен жақсы таныс болуы маңызды. Осы нұсқауларды сақтап қойып, құрылғыны жылжитқанда немесе сатсаңыз, нұсқаулықтың құрылғымен бірге болуын қамтамасыз етіңіз, осылайша оны бүкіл қызмет ету мерзімі бойы пайдаланатын әрбір адам оны пайдалану ережелері мен қауіпсіздік туралы ескертпелерінен тиісінше хабардар болады. Адам өмірі мен мүліктің қауіпсіздігі үшін осы пайдаланушы нұсқауларындағы сақтық шараларын сақтаңыз, өйткені өндіруші талаптарды сақтамау нәтижесінде орын алған зақымдарға жауапты болмайды.



### Балалар мен басқа осал адамдар үшін қауіпсіздік

#### **EN стандартына сәйкес**

Бұл құрылғы 8 жасқа жеткізілген балалар мен физикалық, сенсорлық немесе даму және білім туралы тәжірибесі кем болған немесе теңіздік адамдардың пайдалануына болады, егер олардың қауіпсіздік жайында назар аудару немесе оларға қауіптіліктер жайында нұсқаулы болуы немесе тәрбиелеуші немесе басқа қамтамасыз етуші басқа адамдар тапсырма алған болса. Балалар құрылғымен ойнамауы керек. Тазалық және пайдаланушының сақталуы балалардың еріксіз болуы немесе сақталған жоқ.



### Балалар мен басқа осал адамдар үшін қауіпсіздік

#### ІЕС стандартына сәйкес

Бұл құрылғы, физикалық, сенсорлық немесе менталитетті кемшіліктері бар персоналарды (бала-балаларды да қосқанда) пайдалану үшін айналмайды, әрі олардың білімі мен тәжірибесі, туралы надандық келгендігі мен білмесе, айналмалы біреуі қолдану қолдану туралы надандықты көрсеткен немесе оған бағытталған көзетім берген біреу арқылы берілген күту немесе оқыту бойынша.

Барлық қаптамаларды балалардың қолы жетпейтін жерде ұстаңыз, олар тұншығу қаупін тудырады.

Құрылғыны тастайтын болсаңыз, ойнап жүрген балалардың электр тогының соғуына немесе оның ішінде жабылып қалуына жол бермеу үшін ашаны розеткадан суырып, қосылым кабелін қиып тастап (құралға мүмкіндігінше жақын жерден), есікті алып тастаңыз.

Егер есігінің магниттік тығыздағыштары бар бұл құрылғы есігінде немесе қақпағында серіппелі құлпы (ысырмасы) бар ескі құрылғыны ауыстыратын болса, ескі құрылғыны тастамас бұрын серіппелі құлыпты жарамсыз етіп тастаңыз. Бұл оның бала үшін өлім тұзағына айналуын болдырмайды.

# Қауіпсіздік және ескерту ақпараты



## Жалпы қауіпсіздік

- **ЕСКЕРТУ**

Бұл құрылғы үй мен оның ұқсас қолданбаларында пайдалануға арналған 1. дүкендердегі, кеңселердегі және басқа да жұмыс орталарындағы қызметкерлерге арналған асханалар; 2. шаруа қожалықтары мен қонақ үйлердегі, мотельдердегі және басқа да тұрғын жай орталарындағы клиенттер тарапынан;

1. төсек және таңғы ас типті орталар;

2. Мамандық және сатып алу қоспа түрдегі қолданушыларға арналған.

- **ЕСКЕРТУ**

Тек ауыз сумен толтырыңыз.

- **ЕСКЕРТУ**

Бұл құрылғыда пысындықтық таңдамасы бар аэрозоль құтылары сияқты тұлғалықтық сынаптырылған заттарды сақтауға жасырынсыз.

- **ЕСКЕРТУ**

Егер қуат сымы зақымдалған болса, қауіптің алдын алу үшін ол өндіруші, оның қызмет көрсету агенті немесе соған ұқсас біліктілігі бар тұлғалар тарапынан ауыстырылуы керек.

- **ЕСКЕРТУ**

Құрылғының корпусындағы немесе кіріктірілген құрылымдағы желдеткіш саңылауларды кедергілерден аулақ ұстаңыз.

# Қауіпсіздік және ескерту ақпараты



## Жалпы қауіпсіздік

- **ЕСКЕРТУ**

Жібіту процесін жеделдету үшін өндіруші ұсынғаннан басқа механикалық құрылғыларды немесе басқа құралдарды пайдаланбаңыз.

- **ЕСКЕРТУ**

Салқындатқыш зат тізбегін зақымдамаңыз.

- **ЕСКЕРТУ**

Өндіруші ұсынған түрде болмаса, электр құрылғыларын құрылғының тағам сақтайтын бөлімдерінің ішінде пайдаланбаңыз.

- **ЕСКЕРТУ**

Салқындатқыш пен оқшаулағышты үрлейтін газ жанғыш болып табылады. Құрылғыны қоқысқа тастайтын кезде, оны тек рұқсат етілген қоқыс тастау орталығына апарып тастаңыз. Жалынға жақындатпаңыз.

- **ЕСКЕРТУ**

Шкафтарды орналастыруды жалақаша қалдырыңыз, сондықтан балалар оларды жігеріне түсіп қоймаған болады.

- **ЕСКЕРТУ**

Құрылғының артында көптеген портативті жеткізу жабаларын немесе портативті көзге келетін бағыттарды орналастыруға бас тартпаңыз.

## Қауіпсіздік және ескерту ақпараты



### Жарықтандыру шамдарын ауыстыру

#### • ЕСКЕРТУ

Жарықтандыру шамдарын пайдаланушы ауыстырмауы керек! Егер жарықтандыру шамдары зақымдалған болса, көмек алу үшін тұтынушыларға қолдау көрсету қызметіне хабарласыңыз. Бұл ескерту тек жарықтандыру шамдары бар тоңазытқыштарға арналған.



### Хладагент

Құрылғының салқындатқыш тізбегінде салқындатқыш изобутен (R600a), қоршаған ортаға үйлесімділігі жоғары табиғи газ бар, соған қарамастан ол тұтанғыш болып табылады. Аппаратты тасымалдау және орнату кезінде, рефрижеранттық циркулдің құрылғыларының біреуінде зиян келмейін деп көз жеткізіңіз. Салқындатқыш агент (R600a) тұтанғыш болып табылады.



### Хладагент

#### • ЕСКЕРТУ

Жағалау желісі мен ішкі жинауларда қуатын жасаушы, газдар бар. Жағалау желісі мен газдарды қуатын жасаушының шығуы көз алдында шеккен болуы керек. Дұрыс шығаруға алысаңыз, жағалау желісі түбі кесілмегендігін тексеріңіз.

#### • ЕСКЕРТУ

Қауіптің мүмкіндігі/жанжалды материалдар Егер салқындатқыш тізбегі зақымдалған болса:

1. Ашық жалын мен тұтану көздерін болдырмаңыз.
2. Құрылғы орналасқан бөлмені жақсылап желдетіңіз.

Техникалық спецификацияны өзгерту немесе бұл өнімді өзгерту опас жолыды. Егер сым зақымдалса, қысқа тұйықталуға, өртке және/немесе электр тогының соғуына әкелуі мүмкін.



# Қауіпсіздік және ескерту ақпараты



## Электр қауіпсіздігі

1. Қуат сымын ұзартуға болмайды.
2. Қуат ашасының сынбағанына немесе зақымдалмағанына көз жеткізіңіз. Сынған немесе зақымдалған қуат ашасы қызып кетуге және өртке әкелуі мүмкін.
3. Құрылғының негізгі ашасына қол жеткізе алатыныңызға көз жеткізіңіз.
4. Негізгі кабельді тартпаңыз.
5. Егер қуат ашасын салатын розетка босаңқы болса, ашаны салмаңыз. Ток соғу немесе өрт шығу қаупі бар.
6. Құрылғыны ішкі жарықтандыру шамының қақпағынсыз жұмыс істетуге болмайды.
7. Тоңазытқыш тек 220~240В/50Гц бір фазалы айнымалы ток көзімен ғана қолданылады. Кернеу жоғарыда көрсетілген ауқымнан асып кететіндей пайдаланушы ауданындағы кернеудің ауытқуы үлкен болса, қауіпсіздік үшін тоңазытқышқа 350Вт-тан жоғары А. С. автоматты кернеу реттегішін қолданыңыз. Тоңазытқыш басқа электр құрылғыларымен бірге әдеттегі розетканың орнына арнайы розеткаға қосылуы керек. Оның ашасы жерлендірілген сымы бар розеткаға сәйкес келуі керек.

# Қауіпсіздік және ескерту ақпараты

## Күнделікті пайдалану

- Құрылғының ішінде тұтынғыш газдарды немесе сұйықтықтарды сақтамаңыз, олар жарылыс қаупін тудырады.
- Құрылғының ішінде ешбір электр құрылғысын (мысалы, электрлік балмұздақ жасағыштар, араластырғыштар, т.б.) жұмыс істетпеңіз.
- Розеткадан ажыратқан кезде әрқашан ашаны розеткадан тартып суырыңыз, кабельден тартпаңыз.
- Бұл құрылғының пластик бөліктерінің жанына ыстық заттар қоймаңыз.
- Бұл тоңазытқыш құрылғысы кіріктірілген құрылғы ретінде пайдалануға арналмаған.
- Тағам өнімдерін тікелей артқы қабырғадағы ауа шығатын тесікке қарсы қоймаңыз.
- Алдын ала қапталып мұздатылған тағамдарды мұздатылған тағам өндірушісінің нұсқауларына сәйкес сақтаңыз.
- Құрылғының қайталанатын ретінде қоюларына строго сақталуы керек. Сақтау бойынша тиісті нұсқауларды қараңыз.
- Газдалған немесе көпіршікті сусындарды мұздату бөлігіне қоймаңыз, себебі ыдысқа қысым түсіп, ыдыс жарылуы және нәтижесінде құрылғы зақымдалуы мүмкін.
- Тағам өнімдерін тікелей артқы қабырғадағы ауа шығатын тесікке қарсы қоймаңыз.
- Алдын ала қапталып мұздатылған тағамдарды мұздатылған тағам өндірушісінің нұсқауларына сәйкес сақтаңыз.

## Қауіпсіздік және ескерту ақпараты

- Құрылғының қайталанатын ретінде қоюларына строго сақталуы керек. Сақтау бойынша тиісті нұсқауларды қараңыз.
- Газдалған немесе көпіршікті сусындарды мұздату бөлігіне қоймаңыз, себебі ыдысқа қысым түсіп, ыдыс жарылуы және нәтижесінде құрылғы зақымдалуы мүмкін.
- Мұздатылған тағам мұздатқыш бөлігінен алынғаннан кейін тікелей тұтынылса, үсіп қалуға әкелуі мүмкін.
- Құрылғыны тікелей күн сәулесі түсетін жерге қоймаңыз.
- Жанып тұрған шамдарды және ашық оты бар басқа да заттарды құрылғыдан алыс ұстаңыз және құрылғыны өртемеңіз.
- Құрылғы осы нұсқаулық кітапшасында көрсетілгендей кәдімгі үй шаруашылығында азық-түліктерді және/немесе сусындарды сақтауға арналған. Бұл құрылғы жуық. Оны жылжыту уақытында ерік көмегі керек.
- Қолыңыз ылғал/сулы болса, мұздатқыш бөліктен заттарды шығармаңыз немесе оларды ұстамаңыз, себебі бұл терінің сыдырылуына немесе үсіп/күйіп қалуға әкелуі мүмкін.
- Ешәашан құрылғы негізінің, тартпаларының, есіктерінің және тағы басқа бөліктерінің үстіне шығып тұрмаңыз немесе оларды тірек ретінде пайдаланбаңыз.
- Мұздатылған тағам өнімін жібігеннен кейін қайта мұздатуға болмайды.
- Жемісті мұз балмұздақтары мен мұз текшелерін тікелей мұздатқыштан алған күйде тұтынбаңыз, себебі бұл ауыздың немесе еріндердің үсік шалуына әкелуі мүмкін.

## Қауіпсіздік және ескерту ақпараты

- Заттардың құлап, адамдарды жаралауын немесе құрылғыны зақымдауын болдырмау үшін есік сөрелерін шамадан тыс жүктемеңіз немесе көкөністер мен жемістерге арналған тартпа жәшікке тым көп тағам өнімдерін салмаңыз.

### Назар аударыңыз! Күтім көрсету және тазалау

- Техникалық қызмет көрсету алдында құрылғыны өшіріп, ашаны розеткадан ажыратыңыз.
- Құрылғыны металл заттармен, бу тазалағышпен, эфир майларымен, органикалық еріткіштермен немесе абразивті тазартқыштармен тазаламаңыз.
- Құрылғыдағы қырауларды жою үшін өткір заттар пайдаланбаңыз. Пластик қырғыш қолданыңыз.

### Орнату маңызды

- Электр желісіне қосу үшін осы нұсқаулықтағы нұсқауларды мұқият орындаңыз. Құрылғыны қаптамасынан шығарып, оның зақымдалып-зақымдалмағанын тексеріңіз.
- Егер құрылғы қатесіз болмаса, оны қоспаңыз. Қандай да бір зақымдалу белгісін байқасаңыз, құрылғыны сатып алған жерге дереу хабарлаңыз. Бұл жағдайда қаптаманы сақтап қойыңыз.
- Компрессорда майдың кері ағып кетуіне мүмкіндік беретін аспапты қосу алдында кемінде төрт сағат күту керек.
- Құрылғының айналасында тиісінше ауа айналымы болуы керек, оның болмауы құрылғының қызып кетуіне әкеледі. Жеткілікті шамада желдетуге қол жеткізу үшін орнатуға қатысты нұсқауларды орындаңыз.
- Өрт қаупін болдырмау мақсатында жылы бөліктердің (компрессор, конденсатор) қабырғаға тиіп кетпеуі немесе

## Қауіпсіздік және ескерту ақпараты

тіреліп қалмауы үшін, мүмкіндігінше өнімнің артқы жағы қабырғаға тым жақын болмауы керек, орнатуға қатысты нұсқауларды орындаңыз.

- Құрылғыны радиаторларға немесе пештерге жақын орналастыруға болмайды.
- Құрылғыны орнатқаннан кейін қуат ашасының қолжетімді екеніне көз жеткізіңіз.

### Қызмет

- Құрылғыға қызмет көрсету үшін қажетті электромонтаждық жұмыстарды білікті электрик немесе құзыретті тұлға орындауы керек.
- Бұл өнімге қызмет көрсетуді тек уәкілетті қызмет көрсету орталығы орынауы керек және тек түпнұсқа қосалқы бөлшектерді пайдалану қажет.
  1. Егер құрылғы аязсыз болса.
  2. Егер құрылғыда мұздатқыш бөлігі болса.



### Есіткішік

3-8 жасқа дейінгі балалардың қуытып және аймағы құрылғыларын жүктеуіне рұқсат етіледі. (Бұл тармақ тек ЕО аймағына қатысты.)

# Жаңа құрылғыңызды орнату

Құрылғыны бірінші рет қолданар алдында келесі кеңестермен танысуыңыз керек.



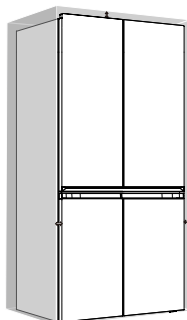
## Аппараттың желілігі

Сығып қалу жүйесінің өндірістік байланысты маңыздылығын және энергияны сақтау үшін аппараттың жақпарағанында жақсы ауыстыру маңызды. Осы себепті тоңазытқыштың айналасында жеткілікті шамада бос орын болуы керек.

### Ұсыну:

| Сол/оң жақтағы бос орын | Есікті ашу дәрежесі |
|-------------------------|---------------------|
| 3мм                     | 90°                 |
| 4мм                     | 100°                |
| 10мм                    | 117°                |

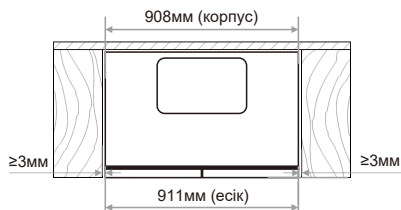
Үстіңгі жақта 5мм-ден астам бос орын қалдырыңыз



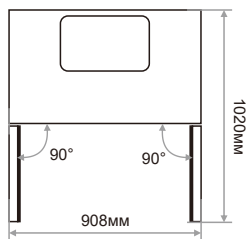
Сол жақта 3мм-ден астам бос орын қалдырыңыз

Оң жақта 3мм-ден астам бос орын қалдырыңыз

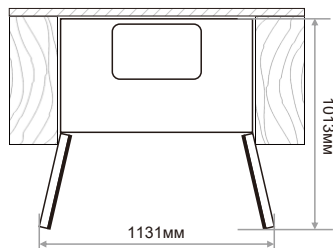
Өнімнің өлшемі (мм): 911×600×1900



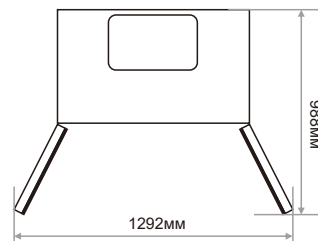
Тоңазытқыштың кірістірілген күйіндегі есіктің жабылу күйі



Есік 90° ашылғанда өнім өлшемі  
908мм × 1020мм × 1900мм



Тоңазытқыштың кірістірілген күйінде есікті толық ашуға қажетті жалпы кеңістік  
1131мм × 1027мм × 1905мм



Тоңазытқыштың кірістірілмеген күйінде есікті толық ашуға қажетті жалпы кеңістік  
1292мм × 1027мм × 1905мм

# Жаңа құрылғыңызды орнату



## Есіткішік

Бұл құрылғы SN мен T аралығындағы климаттық класта жақсы жұмыс істейді. Егер ол көрсетілген диапазоннан жоғары немесе төмен температурада ұзақ уақыт тұрған болса, ол дұрыс жұмыс істемеуі мүмкін.

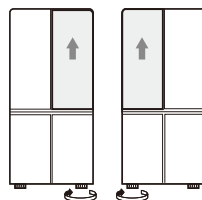
| Климат сыныбы | Қоршаған орта температурасы |
|---------------|-----------------------------|
| SN            | +10°C және +32°C аралығы    |
| N             | +16°C және +32°C аралығы    |
| ST            | +16°C және +38°C аралығы    |
| T             | +16°C және +43°C аралығы    |

Жоғары ылғалдылықтан зақымдануға жол бермес үшін құрылғыны құрғақ жерде сақтаңыз. Құрылғыны жасыл айналасқандықтан, шұлай, деуітін, желінің жеңілісінен сақтаңыз. Құрылғыны пештер, ашық пештер немесе алауошақтар сияқты жылу көздерінен алыс жерге қойыңыз.

## Өнімді жиіліріу

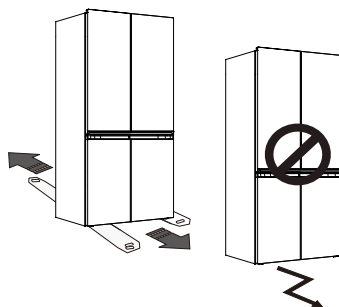
- Құрылғы жақсылап түзулеу және төменгі артқы бөлігінде жеткілікті ауа айналымының болуын қамтамасыз ету үшін төменгі аяқтарды реттеу қажет болуы мүмкін. Сәйкес сомын кілтін пайдаланыңыз.
- Есіктер өздігінен жабылуы үшін, реттелетін аяқтарды бұру арқылы үстіңгі жағын шамамен 15мм-ге немесе 0,5-ке артқа қарай еңкейтіңіз.

- Құрылғыны жылжытқыңыз келгенде, оның аяқтары еркін айналуы үшін аяқтарды артқа бұрып қоюды ұмытпаңыз. Құрылғының орнын ауыстырғаннан кейін қайта реттеу.



## Ескерту

- Бұл тоңазытқышты дұрыс орнату үшін оны еденінің барлық аймақтары бір деңгейдегі, қатты материалдан жасалған тегіс бетке қою керек. Орналастырылатын еден беті тоңазытқыш барынша толтырылған кезде де оны көтере алатындай мықты болуы керек.
- Роликтерді (бұрылмалы дөңгелектерді емес) тек алға немесе артқа жылжыту үшін пайдалану керек. Тоңазытқышты бір жағына жылжыту еден мен роликтерді зақымдауы мүмкін.



# Құрылғы сипаттамасы

## Құрылғының көрінісі



- 01. Роторлы сепаратор
- 02. Тоңазыт есігінің сәресі
- 03. HI-NANO progress
- 04. Тоңазытқыштың сәре бөлігін
- 05. Азық-түлік сәресінің қақпағы
- 06. Азық-түлік сәресі

- 07. Өнімдерді балғын күйде сақтауға арналған вакуумдық тартпа
- 08. Мұздатқыш аймағының жарықдиодты шамы
- 09. Мұздатқыштың үстіңгі тартпасы
- 10. Мұздатқыштың ортаңғы тартпасы
- 11. Мұздатқыштың астыңғы тартпасы
- 12. Тоңазытқыш аймағының жарықдиодты шамы

- 13. Температура датчигі
- 14. Ылғалдылықты басқару тартпасы
- 15. Конвертацияланатын бөлік жарық диодты жарық
- 16. Конверттелетін бөлімнің үстіңгі тартпасы
- 17. Конверттелетін бөлімнің ортаңғы тартпасы
- 18. Конверттелетін бөлімнің төменгі тартпасы



### Есіткішік

HI-NANO зарарсыздандыру және дезодорация жүйесі интеллектуалды және автоматты түрде жұмыс істейді. Ол 100% көрсеткенде, жүйе зарарсыздандыру және дезодорациялау релін жақсы атқара алады.

#### Назар аударыңыз!

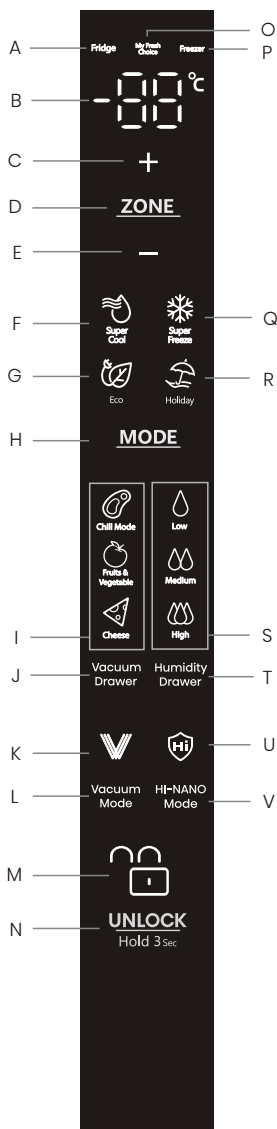
HI-NANO Progress зарарсыздандыру және дезодорациялау барысын көрсетпейді. Біз өнімдерімізді үнемі жетілдіріліп отырамыз, сондықтан сіздің тоңазытқышыңыз осы нұсқаулықта көрсетілгеннен сәл өзгеше болуы мүмкін, бірақ функциялары мен қолданылуы өзгеріссіз күйде қала береді. Осы өнімнің максималды энергиялық тиімділігіне қол жеткізу үшін жоғарыдағы суретте көрсетілгендей барлық сөрелер мен жәшіктерді бастапқы қалыпқа орнатыңыз. Бұл өнімде тоңазытқыш камерасының жоғарғы жағында G класындағы қуат тиімділігі бар екі жарық көзі қамтылған.

Бұл өнімде екі жібіту қыздырғышы қамтылған, олар бір уақытта жұмыс істемеуі мүмкін, жібіту қуаты номиналды қуаттан аз болады.



# Көрсету басқармасы

Құрылғыңызды келесі басқару ережелеріне сәйкес пайдаланыңыз, құрылғыңызда төмендегі суреттерде көрсетілген басқару панеліндегідей функциялар мен модельдер бар. Құрылғы алғаш рет қосылған кезде, дисплей тақтасындағы белгішелердің артқы жарығы жұмыс істей бастайды. Егер ешбір түйме басылмаса және есіктер жабық болса, артқы жарық өшеді.



- A. Тоңазытқыш бөлімінің температура белгішесі
- B. Температура белгішесі
- C. Температураны көтеруді басқару пернесі
- D. Аймақ таңдау пернесі
- E. Температураны төмендетудің басқару пернесі
- F. Super Cool белгішесі
- G. Эко режимінің белгішесі
- H. Тоңазытқыш режимін басқару пернесі
- I. Вакуумдық тартпаның үш режим белгішесі
- J. Вакуумдық тартпа режимін басқару пернесі
- K. Вакуум режимінің белгішесі
- L. Вакуум режимін басқару пернесі
- M. Басқару тақтасын құлыптау белгішесі
- N. Басқару тақтасын құлыптау пернесі
- O. Конверттелетін бөлім белгішесі
- P. Мұздату камерасының белгішесі
- Q. Super Freeze белгішесі
- R. Демалыс режимінің белгішесі
- S. Ылғалдылық тартпасының үш режим белгішесі
- T. Ылғалдылық тартпасының режимін басқару пернесі
- U. HI-NANO режимінің белгішесі
- V. HI-NANO режимін ауыстыруды басқару пернесі



## Ескірткіш

- Құрылғы қуаты қосылғаннан кейін, дисплей тақтасындағы барлық белгішелер 3 секунд жанады.

# Көрсету басқармасы

- Ешбір түймеге қол тигізілмесе және есіктер бір минут бойы жабық болса, барлық белгішелер сөнеді.
- Есік ашық болғанда немесе кез келген түймені түрткенде, басқару панелі жанады.
- Тоңазытқыш жоғары температураға орнатылса, тағамның құрылымы тез бұзылады. Тағамды оңтайлы түрде сақтау үшін, тоңазытқышты бірінші рет іске қосқан кезде, тоңазытқыш температурасын 5°C градусқа, ал мұздатқышты -18°C градусқа орнатуды ұсынамыз.

## Назар аударыңыз!

Тоңазытқыш температурасы дегеніміз бүкіл тоңазыту бөлігінің орташа температурасын ғана білдіреді. Әр бөліктегі температура сақталған тағамдардың көлеміне және тоңазытқыштың қайда орналастырылғанына қарай панельде көрсетілген температурадан өзгеше болуы мүмкін. Сонымен қатар, жоғарғы және төменгі бөліктердегі нақты температура әртүрлі болуы мүмкін.



## «Басқару тақтасын құлыптау пернесі»

Басқару тақтасының құлпын ашу үшін «» түймесін 3 секунд бойы басып тұрыңыз, сонда «» белгішесі жанады.

Содан кейін Басқару тақтасындағы пернелерді пайдалануға болады. Басқару тақтасын құлыптау үшін «» түймесін 3 секунд басып тұрыңыз немесе пернені 20 секунд бойы пайдаланбаңыз. Егер Басқару тақтасы құлыпталған болса, «» белгішесі жанады және Басқару тақтасындағы пернелердің ешбірі жұмыс істемейді.



## Есіткішік

Құлыпталған күйде режимді немесе температураны реттеу мүмкін емес және оны орнату алдында құлпын ашу қажет.

## Fridge

## «Тоңазытқыш температурасын бақылау»

«» белгішесі жанғанша «» түймесін басыңыз.  
«» түймесін басыңыз, температураны көрсету аймағы тоңазытқыш бөлімінде орнатылған ағымдағы температураны көрсету үшін жыпылықтайды. Содан кейін, пернені үздіксіз басып тұрыңыз, температура келесі ретпен орнатылады:

2°C → 3°C → 4°C → 5°C → 6°C → 7°C → 8°C

«» түймесін басыңыз, температураны көрсету аймағы тоңазытқыш бөлімінде орнатылған ағымдағы температураны көрсету үшін жыпылықтайды.

# Көрсету басқармасы

Содан кейін, пернені үздіксіз басып тұрыңыз, температура келесі ретпен орнатылады:

$8^{\circ}\text{C} \rightarrow 7^{\circ}\text{C} \rightarrow 6^{\circ}\text{C} \rightarrow 5^{\circ}\text{C} \rightarrow 4^{\circ}\text{C} \rightarrow 3^{\circ}\text{C} \rightarrow 2^{\circ}\text{C}$



## Есіткішік

Тоңазытқыш бөлімінің температурасын орнатқанда, перне шамамен 10 секунд бойы пайдаланылмаса, температура дисплейі жыпылықтауды тоқтатады, бұл орнатылған параметрдің жұмыс істеп тұрғанын көрсетеді.

My Fresh  
Choice

## «My Fresh Choice

### бөліміндегі

### температураны басқару»

«  » белгішесі жанғанша «  » түймесін басыңыз.

«  » түймесін басыңыз, температураны көрсету аймағы конверттелетін бөлімде орнатылған ағымдағы температураны көрсету үшін жыпылықтайды. Содан кейін, пернені үздіксіз басып тұрыңыз, температура келесі ретпен орнатылады:

$-20^{\circ}\text{C} \rightarrow -19^{\circ}\text{C} \rightarrow \dots \rightarrow 0^{\circ}\text{C} \rightarrow \dots \rightarrow 4^{\circ}\text{C} \rightarrow 5^{\circ}\text{C}$

«  » түймесін басыңыз, температураны көрсету аймағы конверттелетін бөлімде орнатылған ағымдағы температураны көрсету үшін жыпылықтайды. Содан кейін, пернені үздіксіз басып тұрыңыз, температура келесі ретпен орнатылады:

$5^{\circ}\text{C} \rightarrow 4^{\circ}\text{C} \rightarrow \dots \rightarrow 0^{\circ}\text{C} \rightarrow \dots \rightarrow -19^{\circ}\text{C} \rightarrow -20^{\circ}\text{C}$



## Есіткішік

Конверттелетін бөлімнің температурасын орнатқанда, перне шамамен 10 секунд бойы пайдаланылмаса, температура дисплейі жыпылықтауды тоқтатады, бұл орнатылған параметрдің жұмыс істеп тұрғанын көрсетеді.

Freezer

## «Мұздатқыш

### температурасын бақылау»

«  » белгішесі жанғанша «  » түймесін басыңыз.

«  » түймесін басыңыз, температураны көрсету аймағы мұздатқыш бөлімде орнатылған ағымдағы температураны көрсету үшін жыпылықтайды. Содан кейін, пернені үздіксіз басып тұрыңыз, температура келесі ретпен орнатылады:

$-25^{\circ}\text{C} \rightarrow -24^{\circ}\text{C} \rightarrow \dots \rightarrow -18^{\circ}\text{C} \rightarrow \dots \rightarrow -16^{\circ}\text{C} \rightarrow -15^{\circ}\text{C}$

«  » түймесін басыңыз, температураны көрсету аймағы мұздатқыш бөлімде орнатылған ағымдағы температураны көрсету үшін жыпылықтайды. Содан кейін, пернені үздіксіз басып тұрыңыз, температура келесі ретпен орнатылады:

$-15^{\circ}\text{C} \rightarrow -16^{\circ}\text{C} \rightarrow \dots \rightarrow -18^{\circ}\text{C} \rightarrow \dots \rightarrow -24^{\circ}\text{C} \rightarrow -25^{\circ}\text{C}$

# Көрсету басқармасы



## Есіткішік

Мұздату камерасының температурасын орнатқан кезде, перне шамамен 10 секунд бойы пайдаланылмаса, температура дисплейі жыпылықтауды тоқтатады, бұл орнатылған параметрдің жұмыс істеп тұрғанын көрсетеді.



## «Қуатты үнемдеу»

Eco белгішесі «» пайда болғанша «» түймесін қайта-қайта басыңыз. Құрылғы келесі температураларды автоматты түрде орнатады:  
Тоңазытқыш бөлімі: 6°C  
Мұздатқыш бөлімі: -17°C



## «Super Cool (Супер салқын)»

Super Cool белгішесі «» пайда болғанша «» түймесін қайта-қайта басыңыз.

Super Cool функциясы қарқынды пайдалану кезінде, үлкен көлемде азық-түлік салғанда немесе уақытша жылы бөлме температуралары жағдайында тоңазытқыштағы тағамдарды белгіленген температурада сақтауға көмектеседі. Super Cool функциясы тағамды жылдамырақ салқындату үшін тоңазытқыш бөлігінің температурасын 2°C градусқа дейін төмендетеді.



## Есіткішік

Super Cool функциясы белгілі бір уақыттан кейін автоматты түрде өшеді және тоңазытқыш бұрынғы температураға оралады.



## «Super Freeze (Супер мұздату)»

Super Freeze белгішесі «» пайда болғанша «» түймесін қайта-қайта басыңыз.

Super Freeze функциясы қарқынды пайдалану кезінде, үлкен көлемде азық-түлікті салғанда немесе уақытша жылы бөлме температуралары жағдайында мұздатқыштағы тағамды белгіленген температурада сақтауға көмектеседі. Super Freeze функциясы тағамды жылдамырақ мұздату үшін мұздатқыш камерасының температурасын -31°C градусқа дейін төмендетеді.



## Есіткішік

Super Freeze функциясы белгілі бір уақыттан кейін автоматты түрде өшеді және мұздатқыш бұрынғы температураға оралады. Super Freeze функциясын таңдаған кезде мұздатқыш камерасында бөтелкелердің жоқ екеніне көз жеткізіңіз. Бөтелкедегі және қаңылтырдағы сусындар жарылуы мүмкін.

# Көрсету басқармасы



## «Демалыс»

Құрылғыны ұзақ уақытқа қалдыратын болсаңыз, құрылғыны демалыс режиміне ауыстыруға болады.

### Мақсатында!

Бұл уақыт ішінде тоңазытқыш бөлігінде ешбір тағамды сақтамаңыз.

Holiday белгішесі «» пайда

болғанша «» түймесін қайта-қайта басыңыз. Құрылғы келесі температураларды автоматты түрде орнатады:

Тоңазытқыш бөлімі: 15°C

Мұздатқыш бөлімі: -18°C



### Есіткішік

Егер MODE түймесі үздіксіз басылса, тоңазытқыш режимі Қуатты үнемдеу-Super Cool-Super Freeze-Демалыс төрт режимі арасында ауысады да, сәйкес режим белгішесі жыпылықтайды. 10 секунд бойы түймені баспағаннан кейін, параметр күшіне енеді және ағымдағы режим белгішесі жанады.

Тоңазыту және мұздату температурасын орнатқан кезде, тиісті режим функцияларынан шығылып, режим индикаторы белгішесі өшеді.



## «Вакуум режимі»

«» түймесін басыңыз, вакуум функциясын қосуға немесе өшіруге болады.

Вакуум режимі қосылғанда, «» белгішесі жанады.

Вакуум режимі өшкенде, «» белгішесі сөнеді.



## «HI-NANO режимі»

«» белгішесі жанып тұрса, ол иондық жүйенің жұмыс істеп тұрғанын көрсетеді. Ионизатордан функционалды иондар бөлініп, зарарсыздандыру және дезодорациялау қызметін атқарады.



### Есіткішік

«» белгішесі сөнген кезде, ол «» белгішесін басқаннан кейін жанады да, ионды зарарсыздандыру жүйесі автоматты түрде жұмыс істей бастайды.

### «Есіктің ашық екенін білдіретін дыбыстық сигнал»

Есік 1 минуттан артық ашық болса, сізді ескерту үшін дыбыстық сигнал ойнатылады. Дыбыстық сигнал 9 минут бойы әр минут сайын 3 рет ойнатылады. Дыбыстық сигналды өшіру үшін барлық есіктерді толығымен жабыңыз.

# Құрылғыны қолдану

Бұл бөлімде, сізге көптеген пайдалы қосымшаларды қалай пайдалануға арналған нұсқаулар беріледі. Өнімді пайдалануға кіріспеу алдын-ала оларды толық оқуға кеңес етеміз.

## 1. Есікті реттеңіз

- Егер есіктердің бір деңгейде емес екенін байқасаңыз, тоңазытқыштың есіктерін реттеу үшін реттегіш аралық төлкені пайдалануға болады. Тек тоңазытқыштың есігін реттеуге болады. Мысалы, R2 есігі R1 есігінен жоғары тұрғанда, сол жақ ортаңғы топсаның үстіндегі ұзын білікке реттегіш аралық төлкені орнатуға болады. Егер V есігі F есігінен жоғары тұрса, реттегіш аралық төлкені сол жақ төменгі топсаның үстіндегі ұзын білікке орнатуға болады.



### Есіткішік

- Егер есікке тым көп тағам салынған болса, ол аздап төмендеп қалуы мүмкін. Оны белгілі бір уақыт бойы пайдаланғаннан кейін, ол тұрақты күйге жетеді, бұл оң жағдай болып табылады. Егер сол және оң жақ есік корпустарының биіктігін реттеу қажет болса, оны белгілі бір уақыт бойы пайдаланғаннан кейін реттеу үшін пайдаланушыларға C-тәрізді аралық төлкені пайдалану ұсынылады.
- Есіктің сол және оң жақ корпустарын реттегеннен кейін, пайдалану алдында есік корпусының ашылуы мен жабылуын және есіктегі айналмалы сепаратордың айналуы қалыпты болып-болмағанын тексеріңіз.



## 2. Тоңазытқыш камераны пайдалану

- Тоңазытқыш бөлігінде мұздатуды қажет етпейтін тағамдар мен сусындарды сақтауға болады. Тоңазытқыш бөлігінде қысқа мерзімге сақталатын тағамдарды немесе кез келген уақытта желінуі мүмкін көкөністер мен жемістерді сақтауға болады.



### Назар аударыңыз

Сөрелер, көкөніс жәшігі және/немесе тартпалар тартылулы күйде тоңазытқыштың есігін ешқашан жаппаңыз. Бұл оларды да, тоңазытқышты да зақымдауы мүмкін.

## Шыны сөрелер және есік сөрелері

- Тоңазытқыш бөлігін жұмыртқа, консервіленген сұйықтықтарды, бөтелкедегі сусындарды және оралған тағамдарды сақтауға болатын бірнеше шыны сөремен және бірнеше түрлі есік сөресімен бірге жеткізіледі. Оларды өз қажеттіліктеріңізге қарай әртүрлі биіктіктерде орналастыруға болады. Бірақ сөрелерге тым қатты ауыр заттарды қоймаңыз. Есік сөресін тігінен көтермес бұрын, тағамды алыңыз.

# Құрылғыны қолдану

## Ылғалдылықты басқару тартпасы

- Ылғалдылықты басқару тартпасы үшін үш жұмыс режимінің біреуін таңдауға болады.
- Басқару тақтасының құлпы ашылғанда, «  » түймесін үздіксіз басыңыз, жұмыс режимі Төмен ылғалдылық «  » - Орташа ылғалдылық «  » және Жоғары ылғалдылық «  » үш режимі арасында ауысады және сәйкес режим белгішесі жыпылықтайды. 10 секунд бойы түймені баспағаннан кейін, параметр күшіне енеді және ағымдағы режим белгішесі жанады.
- «  » режимінде шпинат, жүзім, киви, алма және т.б. сияқты жапырақты көкөністер мен ылғалдылығы жоғары жемістерді сақтауға болады.
- «  » режимінде қыстық қауын, қарбыз, цитрус, қызанақ және т.б. сияқты сфералық көкөністер мен жемістерді сақтауға болады.
- «  » режимінде құрғақ сүтті, кептірілген теңіз өнімдері мен дәнді дақылдарды және т.б. сақтауға болады.



### Есіткішік

- «Демалыс» режимінде ылғалдылықты басқару тартпасы функциясы өшіп, сәйкес белгіше сөнеді. «Демалыс» режимінен шыққаннан кейін қалыпты функция қалпына келеді.
- Тоңазытқыштың есігі немесе ылғалдылықты басқару тартпасы ашылғанда және тоңазытқыш дұрыс жұмыс істемесе,

ылғалдылықты басқару тартпасындағы ылғалдылық талаптарға сай келмейді.

- Ылғалдылықты басқару тартпасы ұзақ уақыт бойы төмен ылғалдылық функциясына орнатылса немесе тоңазытқыш бөлімі төмен температураға (мысалы, 3°C немесе 2°C) орнатылса, ылғалдылық талаптарын қанағаттандыру үшін, Ылғалдылықты басқару тартпасы 0°C градустан төмен болады. Мүмкіндігінше құрғақ материалдарды сақтауға тырысыңыз, өйткені басқа тағамдар қатып қалуы мүмкін. Сақтау тиімділігін қамтамасыз ету үшін тағамды сенсорға жақын қоймаңыз және тағамның ауа шығысын бітеп тастамайтынына көз жеткізіңіз.
- Қосылатын тағам түріне қарай сәйкес режимді таңдаңыз. Егер режимді дұрыс таңдау мүмкін болмаса, жемістер мен көкөністердің кеуіп қалуы немесе құрғақ тағамдардың бұзылуы сияқты мәселелер туындауы мүмкін.
- Құрғақ өнімдерді сақтаған кезде ылғалды болдырмау үшін көкөністер мен жемістер сияқты жоғары ылғалдылықтағы тағамдарды салмаңыз. Қатты иісі бар тағамды сақтаған кезде, тағамдардың иістері бір-біріне сіңбеуі үшін сақтауға арналған тығыздалып жабылатын контейнерлерді немесе жабысқақ пленкаларды пайдаланыңыз.

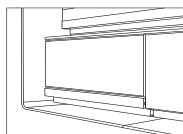
# Құрылғыны қолдану

## Өнімдерді балғын күйде сақтауға арналған вакуумдық тартпа

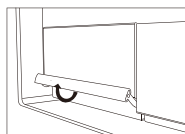
- Өнімдерді балғын күйде сақтауға арналған вакуумдық тартпа үшін үш жұмыс режимінің біреуін таңдауға болады.
- Басқару тақтасының құлпы ашылғанда, «» түймесін үздіксіз басыңыз, жұмыс режимі Салқындату режимі «» - Жемістер мен көкөністер режимі «» және Ірімшік режимі «» үш режимі арасында ауысады және сәйкес режим белгішесі жыпылықтайды. 10 секунд бойы түймені баспағаннан кейін, параметр күшіне енеді және ағымдағы режим белгішесі жанады.
- «» режимінде балық, ет және сол күні тұтынылатын басқа да балғын өнімдерді сақтауға болады. «» режимінде температура негізінен тоңазытқыш бөлігінің ағымдағы орнатылған температурасына сәйкес келеді, онда көкөністер мен жемістерді сақтауға болады. «» режимінде ана мен балаға арналған қосымша тағамдар, құрғақ сүт және т.б. сияқты қысқа мерзімде тұтынылатын тағамдарды сақтауға болады. «Демалыс» режимінде «Өнімдерді балғын күйде сақтауға арналған вакуумдық тартпа» функциясы өшіп, сәйкес белгіше сөнеді. «Демалыс» режимінен шыққаннан кейін қалыпты функция қалпына келеді.

## Өнімдерді балғын күйде сақтауға арналған вакуумдық тартпаны пайдалану қадамдары

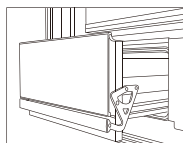
- 1-қадам, Бастапқы күй.
- 2-қадам, Тұтқаны басқару иіңтірегін көтеріңіз.
- 3-қадам, Ауа кіріп, ішкі және сыртқы қысым теңескен кезде, оны ақырындап сыртқа қарай шығарыңыз.
- 4-қадам, Қажетті заттарды алып тастаңыз.
- 5-қадам, Вакуумдық тартпаны ақырын ішке қарай итеріңіз.
- 6-қадам, Вакуумды сору функциясын автоматты түрде қосу үшін басқару иіңтірегін төмен басып, құлыптаңыз.



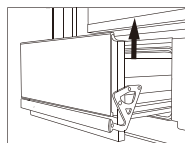
1-қадам



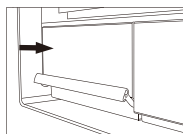
2-қадам



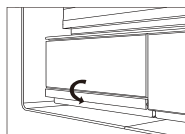
3-қадам



4-қадам



5-қадам



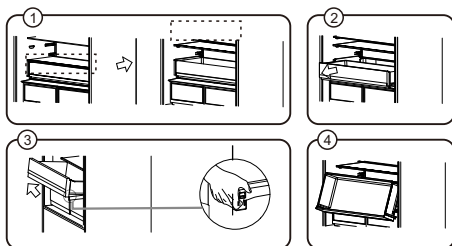
6-қадам



# Құрылғыны қолдану

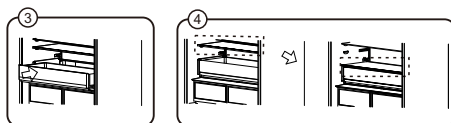
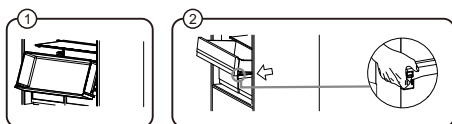
## Азық-түлік сөресін шешіп алу

- 1. Азық-түлік сөресінің қақпағын жоғарғы сөре күйіне қойыңыз.
- 2. Азық-түлік сөресін максималды жүріске дейін тартыңыз.
- 3. Бекіту саңылауларын екі жағынан да бағыттаушы реледегі пластик қыстырғыштардан босату үшін азық-түлік сөресінің алдыңғы жағын жоғары қарай көтеріңіз.



## Азық-түлік сөресін орнату

- 1. Тартпаны 70 градусқа жоғары қарай бұрып, тоңазытқыштан диагональ бойынша төмен қарай орналастырыңыз.
- 2. Бағыттаушы реленің жүрісін максималды жүріске дейін тартыңыз. Тартпаның екі жағындағы тірек жиектерінің ұштарын бағыттаушы реленің артқы жағындағы қыстырғыштарға салыңыз. Тартпаның алдыңғы ұшының екі жағындағы орнату саңылауларын бағыттаушы реледегі пластик қыстырғыштарға қыстырыңыз.
- 3. Тартпаны бастапқы орнына қайта итеріңіз.



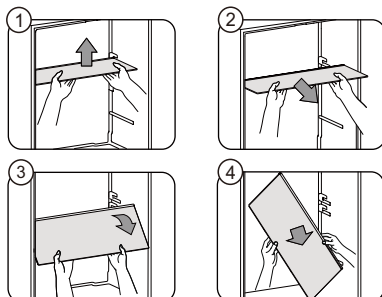
## Тоңазытқыштың сөре бөлігін шешіп алу және орнату

- Сөренің артқы ұшын жоғары қарай көтеріңіз.
- Сөрені бағыттаушы реледен ажырағанша суретте көрсетілген бағытта көлденеңінен тартыңыз.
- Сөрені бағыттаушы реледен ажырағанша суретте көрсетілген бағытта көлденеңінен тартыңыз.
- Сөре бөлігін суретте көрсетілген бағытта белгілі бір бұрышқа бұрып, шығарып алыңыз.



### Есіткішік

Сөрені шешіп алған кезде, сөренің тоңазытқышты зақымдамауы үшін есік корпусының максималды бұрышқа айналуын қамтамасыз етіңіз.



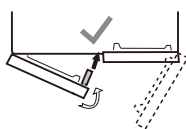
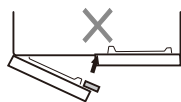
# Құрылғыны қолдану

- Тоңазытқыш бөлігінің сол жақ есігінде айналмалы сепаратор бар.
- Сол жақтағы есікті жапқан кезде, айналмалы сепаратор екі есікті біріктіретін оң жақ есіктің артына бүктеледі.
- Аралық діңгекте ылғалдың пайда болуына жол бермеу үшін жақтау температурасы бақыланады.
- Бетінің температурасы жылы болуы мүмкін, бұл қалыпты жағдай және тоңазытқыштың жұмысына әсер етпейді.



## Есіткішік

Сол жақтағы есікті жаппас бұрын айналмалы сепаратордың ішке қарай бүктелгеніне көз жеткізіңіз. Егер айналмалы сепаратор алға қарай тартылып шығарылған болса, есікті жабуға әрекеттенгенде ол зақымдалуы мүмкін.



## 3. Мұздатқыш камерасын пайдалану

Мұздатқыш камерасында ет, балық, балмұздақ және басқа да тез бұзылатын өнімдер сияқты мұздатуды қажет ететін тағамдарды сақтауға болады.

### Назар аударыңыз!

Бөтелкелерді мұздатқышта қажетінен ұзақ қалдырмаңыз, өйткені мұздату бөтелкенің сынуына әкелуі мүмкін. Бөтелкедегі немесе консервіленген сұйықтықтың көлемі ұлғаятындықтан, жарылу қаупі болады, сондықтан оларды мұздатқыш камерасында сақтауға болмайды.

# Тазалық және қажетті қамтамасыз ету

- Тазалықты сақтау мақсатында құрылғыны (сыртқы және ішкі керек-жарақтарды қоса алғанда) үнемі тазалап отыру керек (кемінде екі айда бір рет).

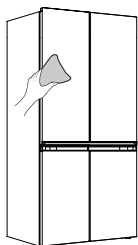


## Ескерту

- Тазалау кезінде құрылғы электр желісіне қосылмаған болуы керек. Электр шоққа қауіп төндеу мүмкіндігі бар! Тазалау алдында құрылғыны өшіріп, ашаны розеткадан суырып тастаңыз.

## Сыртқы тазалау

- Құрылымдың көрінісін беруді қалыптасу үшін тұрақты жеткізу керек.
- Цифрлық тақта мен дисплей тақтасын таза, жұмсақ шүберекпен сүртіңіз.
  - Суық тазартқыш пен құрылымның терезесіне жансу аңқару көлемінде су бүлдіруді қолданыңыз. Бұл жүзге су қатты емдік беру үшін көмегін қамтамасыз етеді.
  - Есіктерді, тұтқаларды және шкафтың беттерін жұмсақ жуғыш затпен тазалап, содан кейін жұмсақ шүберекпен құрғатыңыз.



## Ескерту

- Жарлы обектерді қолданбаңыз, себебі олар жүзге жаралату мүмкіндігі жоғары.
- Тазалау үшін Thinner, Clorox автокөлік жуу құралын, эфир майын, абразивті тазартқыштарды немесе органикалық еріткіштерді, мысалы, бензол пайдаланбаңыз. Олар құрылым жүзін жаратып, ауыстыру мүмкіндігін жаратуы мүмкін.

## Ішін тазалау

- Құрылғының ішін тұрақты түрде тазалап тұрыңыз. Тағам өнімдерінің қоры аз болғанда тазалау оңайырақ болады. Мұқият тазалау үшін тартпалар мен сөрелерді шығарып ала тұруға болады.
- Мұздатқыштың ішін әлсіз натрий гидрокарбонатының ерітіндісімен сүртіңіз, содан кейін сығылған губканы немесе шүберекті пайдаланып жылы сумен шайыңыз. Сөрелер мен себеттерді ауыстырар алдында толығымен құрғатып сүртіңіз.
- Барлық беттер мен алынбалы бөлшектерді орнына салмас бұрын жақсылап құрғатып алыңыз.

## Есік тығыздағыштарын тазалау

- Есік тығыздағыштарын таза ұстаңыз. Жабысқақ тағамдар мен сусындар есікті ашқан кезде тығыздағыштардың шкафқа жабысып, жыртылып кетуіне әкелуі мүмкін. Тығыздағыштарды жұмсақ жуғыш затпен және жылы сумен жуыңыз. Тазалағаннан кейін шайып, жақсылап құрғатыңыз.

# Пайдалы кеңестер

## Қуатты үнемдеу бойынша кеңестер

- Электр қуатын үнемдеу туралы кеңестерді ұстанғаныңыз жөн.
- Электр қуатын үнемдеу үшін есікті ұзақ уақыт ашық ұстамауға тырысыңыз.
  - Құрылғының жылу көздерінен (тікелей күн сәулесі, электрлік жабық пеш немесе плита және т.б.) алыс болуын қамтамасыз етіңіз.
  - Қажетінен салқынырақ температураны орнатпаңыз.
  - Жылы тағам өнімдерін немесе булынғыш сұйықтықтарды құрылғының ішінде сақтамаңыз.
  - Құрылғыны жақсы желдетілетін, ылғалдылығы жоғары емес бөлмеге қойыңыз. Жаңа құрылғыңызды орнату тарауын қараңыз.
  - Құрылғының сипаттамасында тартпалардың, жәшіктердің және сөрелердің дұрыс комбинациясы көрсетілген, бұл комбинацияны өзгертпеңіз, себебі ол энергияны үнемдейтін реттелім болып табылады.

## Тоңазытқышта балғын тағам өнімдерін сақтау бойынша кеңестер

- Ыстық тағамдарды тоңазытқышқа немесе мұздатқышқа бірден салмаңыз, әйтпесе ішкі температура көтеріліп, компрессор қарқындырақ жұмыс істейді, бұл энергия шығынын арттырады.
- Тағамдардың бетін жабыңыз немесе оларды бір нәрсемен ораңыз әсіресе олардың иісі күшті болса.
- Тағамдарды айналасында ауа еркін айналатындай етіп дұрыс орналастырыңыз.

## Тоңазыту бойынша кеңестер

- Етті (барлық түрлерін) үлдірмен ораңыз: ораңыз да, көкөніс тартпасының үстіндегі шыны сөреге қойыңыз.  
Өндірушілер ұсынған азық-түлікті сақтау уақыты мен мерзіміне қарай сақтаңыз.
- Піскен тамақ, салқын тағамдар және т. б.:  
Олар жабық болуы керек және оларды кез келген сөреге қоюға болады.
- Жемістер мен көкөністер:  
Оларды арнайы тартпаға салып сақтау керек.
- Сарымай және ірімшік:  
Оларды фольгамен немесе пластик үлдірмен орау керек.
- Сүт бөтелкелері:  
Қақпақтары бұралған болуы және есік сөрелерінде сақталуы керек.

## Мұздату бойынша кеңестер

- Алғашқы іске қосу кезінде немесе біраз уақыт пайдаланбаудан кейін құрылғыны бөліктерге тағамдарды салмас бұрын жоғары температура параметрлерінде кемінде 2 сағатқа қосып қойыңыз.
- Тамақты тез және толық мұздатып, кейіннен тек қажетті мөлшерде ғана жібіту үшін оны кішкене бөліктерде бөліңіз.
- Өнімдерді тағамға арналған алюминий фольгамен немесе пластик үлдірмен ораңыз.
- Мұздатылған тағамның бір бөлігінің еруіне жол бермеу үшін оларды жаңа, мұздатылмаған тағамға тигізіп қоймаңыз.

## Пайдалы кеңестер

- Сақтау уақытын қадағалап тұру үшін мұздатылған өнімнің әр қаптамасын таңбалау және күнін белгілеу ұсынылады.

### Тоңазытқышта балғын тағам өнімдерін сақтау бойынша кеңестер

- Мұздатылған тағамды тағам сатушысы дұрыс сақтағанына көз жеткізіңіз.
- Ерігеннен кейін тағамдар тез ыдырайды, оларды қайта мұздатуға болмайды.
- Тағам өндірушісі көрсеткен сақтау мерзімінен асырмаңыз.

### Құрылғыңызды өшіру

- Егер құрылғыны ұзақ уақытқа өшіру қажет болса, құрылғыда көгерудің пайда болуына жол бермес үшін төмендегі қадамдарды орындаңыз.
  1. Барлық тағамды алып тастаңыз.
  2. Қуат ашасын розеткадан суырыңыз.
  3. Ішін мұқият тазалап, құрғатыңыз.
  4. Ауа айналымын қамтамасыз ету үшін барлық есіктердің сәл ашық болуын қамтамасыз етіңіз.

## Проблема шешу

Егер құрылымыңызбен нысандық қиындықтар туралы ескертпесеңіз немесе құрылымдық тапсырма қатесіне келіп түссеңіз, қызмет көрсетуден алдын кейін бірнеше тексерістерді орындай аласыз, төменде көрсетілгендерді көріңіз. Қызметке қоңырау шалмас бұрын осы бөлімге сәйкес бірнеше оңай тексеруді орындауыңызға болады.



### Ескерту

Құрылымды өзіңізді түзетуге тілеу қатесіз. Егер төменде көрсетілген тексерулерден кейін мәселе әлі де шешілмесе, білікті электрикке, уәкілетті қызмет көрсету инженеріне немесе өнімді сатып алған дүкенге хабарласыңыз.

| Мәселе                          | Мүмкіндік себеп және шешім                                                     |
|---------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|
| Құрылғы дұрыс жұмыс істемей тұр | Қуат сымның розеткаға дұрыс қосылып-қосылмағанын тексеріңіз.                   |
|                                 | Қуат көзінің сақтандырғышын немесе тізбегін тексеріп, қажет болса ауыстырыңыз. |

# Проблема шешу

| Мәселе                              | Мүмкіндік себеп және шешім                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Құрылғы дұрыс жұмыс істемей тұр     | Қоршаған орта температурасы тым төмен. Мәселені шешу үшін камера температурасын салқынырақ деңгейге орнатып көріңіз.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                     | Автоматты жібіту циклі кезінде немесе компрессорды қорғау үшін құрылғы қосылғаннан кейін қысқа уақытқа тоңазытқыштың жұмыс істемеуі қалыпты жағдай болып табылады.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Бөлімдерден шығатын иістер          | Ішкі жағын тазалау қажет болуы мүмкін.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                     | Кейбір тағам өнімдері, контейнерлер немесе қаптамалар иіс тудыруы мүмкін.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Құрылғыдан шығатын шу               | Төмендегі шулар қалыпты жағдай болып табылады: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Компрессор жұмыс істеп тұрғанда шығатын шу.</li> <li>• Мұздатқыш бөлімінің немесе басқа бөлімдердің шағын желдеткіш қозғалтқышындағы ауа қозғалысының шуы.</li> <li>• Судың қайнағанына ұқсайтын гүрілдеген дыбыс. Мұзды автоматты түрде еріту кезіндегі тарсыл дыбыстары.</li> <li>• Компрессор іске қосылмай тұрып шығатын шыртыл дыбысы.</li> </ul>                                                         |
|                                     | Төмендегі себептерге байланысты басқа әдеттен тыс шулар, олар сіздің тексеріп, шара қолдануыңызды қажет етуі мүмкін: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Шкаф тегіс емес.</li> <li>• Құрылғының артқы жағы қабырғаға тиіп тұр.</li> <li>• Бөтелкелер немесе контейнерлер бір-біріне соғылуда.</li> </ul>                                                                                                                                                                                          |
| Қозғалтқыш үздіксіз жұмыс істеп тұр | Қозғалтқыштың дыбысын жиі есту қалыпты жағдай, ол келесі жағдайларда көбірек жұмыс істеуді қажет етеді: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Температура параметрі қажетті мәннен салқынырақ орнатылған.</li> <li>• Жақын арада құрылғының ішінде көп мөлшерде жылы тағам сақталған.</li> <li>• Құрылғының сыртындағы температура тым жоғары.</li> <li>• Есіктер тым ұзақ немесе тым жиі ашық қалды.</li> <li>• Құрылғыны орнатқаннан кейін немесе ол ұзақ уақыт бойы өшірулі болғанда.</li> </ul> |

# Проблема шешу

| Мәселе                                                                 | Мүмкіндік себеп және шешім                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Құрылғыны орнатқаннан кейін немесе ол ұзақ уақыт бойы өшірулі болғанда | <p>Ауа саңылауларының тағаммен бітелмеуін және тағамның құрылғының ішіне жеткілікті желдетуді қамтамасыз ететіндей орналастырылуын қамтамасыз етіңіз.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Есіктің толық жабылатынына көз жеткізіңіз. Аязды кетіру үшін, Тазалық және қажетті қамтамасыз ету тарауын қараңыз.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Құрылғының ішіндегі температура тым жылы                               | <p>Сіз есіктерді тым ұзақ ашық қалдырған немесе тым жиі ашқан болуыңыз мүмкін;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Немесе бір нәрсе есіктерге кедергі келтіріп тұр;</li> <li>Немесе құрылғы бүйірлерінде, артында және үстінде жеткілікті бос орын қалдырылмаған.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Құрылғының ішіндегі температура тым салқын                             | <p>«Көрсету басқармасы» тарауын орындау арқылы температураны ұлғайтыңыз.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Есіктер оңайлықпен жабылмайды                                          | <p>Есіктердің өздігінен жабылуы үшін тоңазытқыштың үстіңгі жағының 10-15мм артқа қисайтылғанына немесе ішіндегі қандай да бір нәрсенің есіктердің жабылуына кедергі жасап тұрмағанына көз жеткізіңіз.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Еденге су ағуда                                                        | <p>Су науасы (құрылғы корпусының артқы төменгі жағында орналасқан) тұзу салынбаған болуы мүмкін немесе компрессор орнының үстіңгі бөлігіндегі су төгетін түтік дұрыс орналаспаған болуы мүмкін немесе түтік бітелген не су науасы жалғағышқа толық енгізілмеген.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ыдысты, шүмекті және жалғағышты тексеру үшін тоңазытқышты қабырғадан алшақтату қажет болуы мүмкін.</li> <li>Тоңазытқыштың қуат желісінен ұзақ уақытқа ажыратылып қалмағанын тексеріңіз, бұл шелектегі мұздың суға еріп, еденге ағып кетуіне әкелуі мүмкін.</li> </ul> |
| Шам жұмыс істемей тұр                                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Жарық диодты шам зақымдалған болуы мүмкін. Жарық диодты шамдарды ауыстыру үшін Тазалық және қажетті қамтамасыз ету тарауын қараңыз.</li> <li>Есікті тым ұзақ ашық ұстағандықтан, басқару жүйесі шамдарды өшірді. Шамдарды қайта қосу үшін есікті жауып, қайта ашыңыз.</li> <li>Жарығы бар өнімнің жарық көзін тек білікті инженерлер ғана ауыстыра алады.</li> </ul>                                                                                                                                                                       |

# Құрылғының қалыптырағы

Бұл құрылымды үй жұмысындағы тұрымдама материалдарымен бас тарту жасырын.

## Тұтыну материалдары

Тазарту сұрауы бар тазағанатын таңдау сұранымды мәніден тазартылады.

Пакетті тазарту үшін қолайлы қасиетті отбасылық жинау жұмысына ұсыныңыз.

## Құрылымның түйінде құрылымды бас тарту алдында

1. Ашаны розеткадан суырыңыз.
2. Қуат сымын кесіп алыңыз да, оны ашасымен бірге тастаңыз.



### Ескерту

Жағалау желісі мен ішкі жинауларда қуатын жасаушы, газдар бар.

Жағалау желісі мен газдарды қуатын жасаушының шығуы көз алдында шеккен болуы керек. Дұрыс шығаруға алысаңыз, жағалау желісі түбі кесілмегендігін тексеріңіз.

### Бұл өнімді дұрыс жою



Бұл таңба бұл өнімді ЕО аумағында басқа тұрмыстық қалдықтармен бірге тастауға болмайтынын білдіреді. Қалдықтарды бақылаусыз утилизациялаудан қоршаған ортаға немесе адам денсаулығына тиетін ықтимал зиянның алдын алу үшін материалдық ресурстарды қайта пайдалануды ынталандыру үшін оны жауапкершілікпен қайта өңдеңіз. Пайдаланылған құрылғыны қайтару үшін, қайтару және жинау жүйелерін пайдаланыңыз немесе өнімді сатып алған сатушыға хабарласыңыз. Олар бұл өнімді қауіпсіз түрде қайта өңдеу үшін қабылдай алады.



# Құрылғының қалыптырағы

Тамақтану жасырын қалпырағандықты болдырмау үшін келесі нұсқауларды орындаңыз.

- Көлікті ұзақ уақыт ашық қалдыру орындардың температуралық қабырғаларында көптеген температураның артқанын көрсете алады.
- Тамағымен байланысқан және қолжетімді аңсау жүйелерін жиі тазартыңыз.
- Шикі ет пен балықты тоңазытқышта басқа тағамға тиіп немесе оларға тамшылап кетпеуі үшін қолайлы контейнерлерде сақтаңыз.
- Мұздатылған тағамдарға арналған екі жұлдызды бөлімдерді алдын ала мұздатылған тағамдарды сақтау, балмұздақтарды сақтау немесе жасау және мұз текшелерін жасау үшін пайдалануға болады.
- Бір, екі және үш жұлдызды бөлімдер балғын тағамдарды мұздатуға жарамайды.

| Реті | Бөлім түрі       | Мақсатты сақтау темп. [°C] | Сәйкес келетін тағам түрлері                                                                                                                                                                                   |
|------|------------------|----------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1    | Тоңазытқыш       | +2~+8                      | Жұмыртқалар, пісірілген тағамдар, қапталған тағамдар, жемістер мен көкөністер, сүт өнімдері, тәтті бөліштер, сусындар және мұздатуға жарамайтын басқа да тағамдар.                                             |
| 2    | (***)*-Мұздатқыш | ≤-18                       | Теңіз өнімдері (балық, асшаяндар, ұлулар), тұщы судағы су өнімдері және ет өнімдері (3 ай бойы ұсынылады, сақтау мерзімі ұзағырақ болса, дәмі мен тамақтануы нашарлайды), мұздатылған жаңа тағамға жарамды.    |
| 3    | ***-Мұздатқыш    | ≤-18                       | Теңіз өнімдері (балық, асшаяндар, ұлулар), тұщы судағы су өнімдері және ет өнімдері (3 ай бойы ұсынылады, сақтау мерзімі ұзағырақ болса, дәмі мен қоректенуі нашар болады) мұздатылған жаңа тағамға жарамайды. |
| 4    | Шарап            | +5~+20                     | Қызыл шарап, ақ шарап, көпіршікті шарап, т.б.                                                                                                                                                                  |

# Құрылғының қалыптырағы

| Реті | Бөлім түрі      | Мақсатты сақтау темп. [°C] | Сәйкес келетін тағам түрлері                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|------|-----------------|----------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5    | ** -Мұздатқыш   | ≤-12                       | Теңіз өнімдері (балық, асшаяндар, ұлулар), тұщы судағы су өнімдері және ет өнімдері (2 ай бойы ұсынылады, сақтау мерзімі ұзағырақ болса, дәмі мен қоректенуі нашар болады) мұздатылған жаңа тағамға жарамайды.                                                                                                       |
| 6    | * -Мұздатқыш    | ≤-6                        | Теңіз өнімдері (балық, асшаяндар, ұлулар), тұщы судағы су өнімдері және ет өнімдері (1 ай бойы ұсынылады, сақтау мерзімі ұзағырақ болса, дәмі мен тамақтануы нашарлайды) мұздатылған жаңа тағамға жарамайды.                                                                                                         |
| 7    | 0 жұлдыз        | -6~0                       | Жаңа піскен шошқа еті, сиыр еті, балық, тауық еті, кейбір қапталған өңделген тағамдар және т.б. (Бір күнде, ең көбі 3 күннен кешіктірмей тұтыну ұсынылады). Ішінара қапталған/оралған капсулаландырылған өңделген тағамдар (мұздатылмаған тағамдар).                                                                 |
| 8    | Салқындату      | -3~+3                      | Балғын/мұздатылған шошқа еті, сиыр еті, тауық еті, тұщы судағы су өнімдері және т.б. (7 күн 0°C градустан төмен және 0°C градустан жоғары температура сол күннің ішінде, ең көбі 2 күнде тұтыну ұсынылады). Теңіз өнімдері (15 күн бойы 0°C градустан төмен, 0°C градустан жоғары температурада сақтау ұсынылмайды). |
| 9    | Балғын тағамдар | 0~+8                       | Жаңа піскен шошқа еті, сиыр еті, балық, тауық еті, пісірілген тағамдар және т.б. (Бір күннің ішінде, ең көбі 3 күннен аспайтын уақыт ішінде тұтыну ұсынылады).                                                                                                                                                       |

# Құрылғының қалыптырағы



## Есіткішік

Сатып алынған өнімдерді өздерінің бөлімдеріне немесе мақсатты сақтау температурасына қарай сақтаңыз.

- Рефрижераторлық күзет көп уақыт бос қалса, өшіріп, дефрост қылыңыз, тазартыңыз, шығарыңыз және көлікті қалдырғыңыз, кейінірек, құрылғыда күйреу өрісін аяқтау үшін.



## Ескерту

Азық-түлікті тоңазытқышқа салмас бұрын пакеттерге салу керек, ал сұйықтықтарды бөтелкелерге немесе қақпақтары бар контейнерлерге салу керек, өйткені өнімнің дизайн құрылымын тазалау оңай емес.

**Hisense**

life reimagined